

بدل الاشتراك عن سنة

٦٠ في مصر والسودان  
٨٠ في الأقطار العربية  
١٠٠ في سائر الممالك الأخرى  
١٢٠ في العراق بالبريد السريع  
١ تمن العدد الواحد

لوهونات

يتفق عليها مع الإدارة

# الرسالة

مجلة أسبوعية للفكر والعلم والفن

ARRISSALAH

Revue Hebdomadaire Littéraire  
Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها  
ورئيس محرريها المشول

أحمد حسن الزيات

الإدارة

دار الرسالة بشارع السلطان حسين  
رقم ٨١ - عابدين - القاهرة

تليفون رقم ٤٢٣٩٠

السنة الماشرة

« القاهرة في يوم الإثنين ٢٢ صفر سنة ١٣٦١ - الموافق ٩ مارس سنة ١٩٤٢ »

العدد ٤٥٣

## دروس في الحرب

هل تنسى؟ ...

للأستاذ عباس محمود العقاد

واحدة . اثنان . ثلاث ... ثمان ...

ومضى صاحبي يعد الفتيات اللاتي يعبرن بنساء في الظلام  
واحدة بعد واحدة حتى أربي المد على العشرين ، وكلهن يعبرن  
الطريق المظلم منفردات كأنهن رجال ، وقل في الطريق من يلتفت  
إلهن ، أو يريهن أسهن أخطان بالخروج في هذا الليل على انفراد ،  
أو يعجب كما عجب القائل :

ثم قالت وأحسَّت عَجْبِي

من سَراها حيث لا تسرى الأسود

لا تعجب يا حبيبي فالسرى

عادة الأبقار والناس هجود

قال صاحبي : لو خرج هؤلاء في ليلة كليبتنا ههنا في القرن

الماضي كيف كن يخرجن ؟

كن يخرجن والمصباح أمامهن في يد الخصى أو الخادم إن كن

من ربات الخدم والخصيان ، أو كن يتسلن في استخفاء كتسلل

الصوص إن لم يكن من ذوات اليسار

قلت : فإن كانت فتيات اليوم لا يحتملن بمحارس ولا مصباح

## الفهرس

صفحة

- ٢٨٥ دروس في الحرب . هل تنسى؟ : الأستاذ عباس محمود العقاد ..  
٢٨٨ في ديوان النبي ... : الدكتور عبد الوهاب عزام ..  
٢٩٠ حديث الصدر ... : الدكتور زكي مبارك ..  
٢٩٤ العادات والاصلاح . كيف نعود  
إلى التشريع الاسلامي .. : الأستاذ محمد محمد اللدني ..  
٢٩٦ يحيى النعوى ... : الدكتور جواد علي ...  
٢٩٨ تطور العلوم الاجتماعية ... : الأستاذ محمد جلال عبد الحميد  
٣٠٠ عشق القيان .. : الأستاذ صلاح الدين للنجد ..  
٣٠٣ إخوان الصفاء ... : الأستاذ عمر السموقى ..  
٣٠٦ المصريون المحدثون : شمائلهم  
وطاقتهم ... : بقلم الأستاذ عدلى طاهر نور  
٣٠٩ نجوى لطفى ... [قصيدة] : الأستاذ محمود عماد ...  
ضفاف النيل .. : الأستاذ مصطفى على عبد الرحمن  
٣١٠ اتجاهات جديدة لرجال التعليم : الدكتور زكي مبارك ..  
نزع العالم في دور الحلقاء  
والأمراء والسلاطين ومحضرتهم  
٣١١ إلى الدكتور زكي مبارك .. : الأديب ميخائيل عواد ..  
حول مقال الأستاذ للزنى : الأستاذ ابراهيم محمد عيسى .  
٣١٢ مات خف أفتة ... : الأديب محمد فهم عيه ..  
عام القليل وموت الرسول : الأديب أحمد محمد فرج ..

ولا تراها ! ! ولو رأيتهما لما كنت ارتقيت بالتمدد إلى العشرين  
وما فوق العشرين !

وكان صاحبي جاثماً فوقك عند دكان من دكا كين الشطائر  
وقال : يا ذنك يا عضو المجمع اللغوي ... ألا تأذن لنا في « شاطر  
ومشطور والطازج بينهما » ؟

يريد صاحبي ما شاع على السنة العامة من تسمية المجمع  
للشطيرة أو « السندوتش » بذلك الاسم الطويل الذي يدل على  
وليمة كاملة ، لا على لقمة تناولها الأصبغان

قلت أداعبه أيضاً أو أنتقم منه : بل في بلنة إن أردت ! !  
قال : أو هذه تسمية المجمع ؟ أو هو تصحيح وترجيح ؟  
قلت : إنك لأحري أن تصدق هذه التسمية الصحيحة من

تصديقك تلك التسمية التي لا تساغ ولو على سبيل الزواج . والبلنة  
أخف من الطازج بين الشاطر والشطور

ثم ذكر صاحبي أن اليوم من أيام النبات وليس من أيام  
اللحوم . فعاد إلى يرد انتقامي وسألني :

أو يجب هذا صاحبك المرعى ؟ ... ما زلت تهتفون باسم  
هذا الرجل حتى أوشكنا أن تقتصر على المدس والتين مثله .  
فلا تريدوا بربكم من ذكره لكيلا نلتزم البيوت ولا نرى في الدنيا  
غير الظلام ... !

قلت : وما بالك لا تحسبه درساً من دروس الحرب الباقية ؟  
وما بالك لا تحمد لنا أن ذكرنا المرعى حتى أوشكنا أن نرضيه  
وأن تقتدى به في طعامه ؟

وكانت نوبة الاعتبار والامتياز مالكة زمام الصديق في تلك  
الليلة ، فأخذ في تفصيل هذا الدرر الجديد ، وطقق يقول

ويكرر : ولم لا ؟ ولم لا ؟ إنا تعودنا ونعم العادة ما تعودنا ...  
فلنمض في ذلك طامعين نسي عننا أننا مضينا فيه أيام الحرب  
ونحن كارهون

وراح يقول : أو ليس هذا ضرباً من الصيام المحمود ؟ أليس  
فيه ما في الصيام من شعور بالمساواة بين الأعتياء والفقراء ؟ أليس  
فيه ما في الصيام من ضبط للنفس وكبح للشهوات ؟ أليس فيه  
قصد ومنفعة ؟ أليس فيه حجة وحجة ؟ أليس فيه تآزر بين البيت  
والأمة فلا يأكل البيت إلا بمقدار ما تسمح الأمة ؟

فأظن العلامة كلها علامة خير ! من يدريك يا صاحبي لم لا يلتفت  
إليهن أحد من أولئك اللطيفين في الظلام ولم لا يلتفتن إلى أحد ؟  
لعل كل عاب من أولئك اللطيفين ذاهب إلى موعد ! ولعل كل  
عابرة من أولئك اللطيفات ذاهبة إلى موعد مثله ! ومن لم يكن  
من الرجال على موعد فلعل الذي يثنيه عن المناوشة والمنازلة علمه  
أن الفتاة العصرية تجرؤ على الابتداء أو على الإيعاء والإيجاء  
ولا تنتظر حتى يجيء الابتداء من الرجال . فإذا رآها معرضة  
أو جادة في الطريق علم أن ابتداءه بالمناوشة والمنازلة لا يفيد ،  
وأن الأكرم له أن يعضى في سبيله حتى تبدر له إشارة من  
إشارات التشجيع

ليس كله يا صاحبي بخير !

ليس كل هذا من الصيانة بل فيه كثير من الابتذال  
والهوان ، وليست كل شجاعة المرأة خيراً بل حياؤها وجبها  
أكرم لها من هذه الشجاعة في بعض الآراء

وانتقل الحديث من عابرات الظلام إلى الظلام نفسه فقال  
الصديق : والله لقد أفتناه حتى استحييناه ، والله إن الإنسان  
ليخرج من البيت إلى الطريق كأنه على العكس خارج من الطريق  
إلى البيت ، لأن في الظلام معنى الاستكتمان والإيواء ، وفي النور  
معنى العموم والشموع . فإذا تجاوز أحدنا الباب فكأنه خارج  
من عالم حافل بالناس والمباظر إلى عالم لا مناظر ولا ناس فيه .

قلت : ما أدرى إن عشنا كيف تقاجتنا القاهرة أول ما نضاء  
كما كانت نضاء في أيام السلم قبل سنوات ؟ إخالنا سنحسبها ليلة  
عيد أو مهرجان ؟ وإخالهم لا يصنعون في احتفالهم بالسلم أكثر  
من إضاءتهم للدين كما كانت نضاء .

قال صاحبي وكأنه خلق على ظلامه الذي أفتاه واستراح إليه :  
أو عائدون نحن إلى تلك الأضواء السرفة لا محالة ؟ لم لا نستفيد  
من دروس الحرب وفتح بهذا النصيب من النور التي يهدينا  
إلى حيث نشاء ؟ فإن لم يقننا هذا النصيب فلم لا تزيد بمقدار  
ما تبقى بعض الأضرار التي نمحدها الآن ؟ ... لم لا تقنع بربع  
ذلك الضوء الذي كنا نسفكه على الأرض أو على الوجوه التي  
هي شر من الأرض قبل سنوات ؟

قلت أداعبه : نعم . أو على الوجوه التي تمددها الآن

قال الإنجليزي : وما العلاقة بين الفمغ والسك وأبناء اسكتلندة ؟

قال الإسكتلندي : إن السمك فيه الفسفور وإن المخ لا يعمل بغيره ، وإنه كثير في سمك بلادنا ... !

قال الإنجليزي : أتذا أكلت من سمك بلادكم رشحت نفسي بعد حين لنصب من تلك المناصب الرفيعة ؟

قال : بلا جدال

وقده الإنجليزي جنبها وأرسل إليه الأسكتلندي سمكة وعاد بعد أيام يسأله : كيف أنت واقترابك من المناصب الرفيعة !

فهر الإنجليزي كفتيه وأجابه : كما أنا !

قال : إذن كرر التجربة

وكرر التجربة ، وأعطاه الجنيه ، وأكل السمكة ، وعاد إليه بالسؤال مرتين وعاد إليه بالجواب بعينه ، فلما قال له : كرر التجربة إذا بالإنجليزي يقاطعه هذه المرة صائحاً :

— أولاً يباع بالجنيه عندكم أكثر من سمكة وأتحدة ؟ !

فابتسم الإسكتلندي وربت على كفتيه وهو يقول : هذا مقبول السمك قد آذن أن يظهر يا صاح !

\*\*\*

ومن أين لنا أننا إذا طالت التجربة في مصر ، قلنا لمن فهموا بعد أن كانوا لا يفهمون : هذا مقبول السمك يا هؤلاء ، وهذه بركة الأيام التي لا تحمدونها الآن !

\*\*\*

دروس من الحرب ، وكم للحرب من دروس ... فهل تذكرها ؟ وهل نساها فيضيراً نسيانها !

ويح بنى الإنسان ! لو أن درسا من دروس جيل ينفع الجيل القى بعده لما تلاحقت المصائب عليهم جيلا بعد جيل

وويحهم مرتين ! لو أن الأجيال السابقة تجرب للأجيال التي بعدها وتميش لها لبطل عيش اللاحقين وأصبح كالنسخة المكررة من عيش السابقين

فليجربوا أو لا يجربوا ، ولينسوا أو لا ينسوا ، فإم بناجين ، وما هم عن تكرار التجربة بمستنئين ، ولو كلفهم السمكة أكثر

من جنيه ، وأبطلوا مقولها بعد قضاء الثمن مرات

عاش محمد الصادق

قلت : بلى ، فيه هذا وفوق هذا

فظن أنني أضرح وأنتى سأهزأ به فتأهبت قائلاً : وما فوق هذا ؟

قلت : على ربك ! لست أضرح ولا أنوى أن أستهزى بتوبة

عظانتك في هذه التوبة ... إن الأيام التي خلت من اللجوم لفيها ما ذكرت وزيادة : فيها الحمية والقصد وضبط النفس والمساواة

بين النقى والفقير ، وفيها أنها ستبصرنا بمنافع السمك وطلالنا عجبت لإيهال المصريين إياه

فصر يحف بها بحران عظيمين ، وفيها بحيرات كبار ، ويتخللها النيل وليس هو أغنى هذه الموارد بالسمك النافع ، ولكنه مورد

لا نستفيد منه كل ما يستفاد

وقد كانوا في مصر القديمة يستفيدون منه وما يكون سمكة أيام الفيضان ، وعلونه ليحفظوه إلى الفيضان المقبل ، لأنهم

كانوا يجهلون من أساليب الصيد في البحار وتوليد الأسماك فيها ما نعلمه الآن

أما نحن فنندنا الزوارق البخارية والوسائل المصرية والمعرفة بعلوم الأحياء . فلماذا لا نستكثر من أكل السمك وهو غذاء

صالح للأجسام والعقول ؟

فصاح مستهتماً : وللمقول ؟

قلت نعم ... وإن أناساً جادين في القول والبحث ليزعمون أن الفيلسوف اليونانية مدينة للسمك بالشىء الكثير ، وإن حكماة الإغريق

نبهوا على الشواطيء وبين أبناء الجزر ، لأنهم كانوا يستكثرون من أكل السمك وفيه « الفسفور » كما تعلم ، وفي الفسفور غذاء

للخ والأعصاب ، وغذاء للمقل والإدراك من هذا الطريق .

ومن فكاهات العصر الحديث ما يؤيد أولئك الباحثين الجادين فيما زعموه ... أو لم تسمع بحوار الإنجليزي والاسكتلندي على السمك ومناصب الدولة ؟

قال : لا

قلت : فأعلم أن إنجليزياً سأل رجلاً من أذكيا اسكتلندة متعجباً : ما بالك يا هؤلاء وليست في بلادكم الماصحة ولا مرا كز

الدولة ، تشلون أكبر مناصبها ، وتستأثرون فيها أحياناً بالوزارة والقيادة والقضاء ؟

فارتد إليه الاسكتلندي جيباً : أولاً تدرى ؟ إنه الفمغ ، وإنه السمك ... !

## نظرة عامرة

## في ديوان الشيبيني

للدكتور عبد الوهاب عزام

حسبت ، وديوان الشيبيني في المطبعة ، أني سأسبق الكتاب إلى الكتابة عنه حين يتجزئ طبعه ؛ ولكن ما كل ما يتمنى المرء يدركه . فقد لبثت حقبة أربص فرصة بين الأشغال المتتابعة ، وأرهب فترة في الأعمال السريعة ، وكلما صرفتني الشواغل عن مقصدي أنشدت قول الأنوري الشاعر الفارسي :

أكر محمول أحوال جهانيان نه قضاست

جرا مجاري أحوال برخلاف رضاست  
ويمكن أن يؤدي معناه في العربية بهذا البيت :

لماذا يجيب رجاء البشر إذا لم يكن أمرهم للتقدير  
وكانت عطلة عيد الأضحى ، ودعيت إلى المشاركة في المؤتمر الطبي العربي الذي اجتمع في مدينة أسوان فقلت هي فرصة : أصحب ديوان الشيبيني في القطار كما صحبت ديوان البحري في سفري من حلب إلى استانبول قبل أربع سنين . ورحم الله أبا الطيب التي قال : وخير جليس في الزمان كتاب

عبرت ديوان الشيبيني عبرة وعزمت على أن أبادر بالكتابة عنه حينما أعود إلى القاهرة . ثم سارت الأيام سيرتها ، وجرت الأمور مجراها ، فإذا شهر ونصف يمضيان من الزمن الطيار الذي قال فيه للبري :

وأصغر كون تحته كل عالم ولا تدرك إلا كوان جرد صبلاد  
وقال عيد الحق حامد شاعر الترك الأكبر :

كجيز ، سانيرم ، بوردز كارى سر عتليدر أو تقدّر كذارى  
( وترجته :

ويسرع هذا الزمان المورر إلى أن أرى أنه لا يمر )  
ثم تستلني جلسة خالية مختلصة من بين المشاغل التي تصبدا وتتمتد بقولنا وقلوبنا فاستطعت أن أحط بكلمات قليلة عن ديوان الشيبيني ، وما هي إلا نظرة عاجلة غير شاملة حاولت جهدي ،

حين الكتابة ، أن أجاهل السيد رضا الشيبيني ، وأقدر أنني لا أعرفه وأتني لا أكن له في نفسي ودًا وإحبابًا ليتيسر لي أن أزن الكلام بقيمته لا بمكانة قائله . ولكن كان كل بيت هع العين عليه يذكر بأن بيت الشيبيني تمثل فيه الأديب الوقور جالسًا جلسته ، متحدثًا حديثه ؛ فلم أستطع أن أخادع نفسي عن الشيبيني ساعة واحدة أصف فيها الديوان . قلت لنفسي كيف الحكم وقد قال النقاد يبنني ألا يكون لمعرفة الإنسان وميله أثر في حكمه ؟ قالت : قد حكمت ولم تشر . قلت كيف ؟ قالت : ألت قول إن كلام الشيبيني يذكر به ، ويصدق الحديث عنه ؟ وخير الكلام ما شف عن صاحبه ومثله لقاربه

— ١ —

بيض قلب الشيبيني بحب قومه العرب ، وينطق شعره بالنصب لهم والتوجه لما أصابهم والفخر بماضهم والثقة بمستقبلهم . وحسبك بقصيدته القافية التي يتناشدها أهل الشام :

يبتداد اشتاق العراق وإنني إلى الكرخ من بتدادجم الشوق  
فأنا في أرض الشام بمشتم ولا أنا في أرض العراق بمرق  
هما وطن فرد وقد فرقوها «رى الله بالثشيت شمل المرق»  
وشد ما يجبني وطربني قوله فيها :

وما الأرض لولأرابع عريية— سوى عطره بالعبرة ضيق  
وقد ذكرني قوله في حلوان العراق :

فيا ليتها كانت ربأ عريية مكرمة منهن رضوى وشهلان  
بقصيدة أبي الطيب في شعب بوان حينما افتقد وجه العربي وبده  
ولسانه ثم قال :

ولو كانت دمشق ثني عناني لبيق الرد صيني الجفان  
وكذلك يذكر بأبي الطيب قوله :

وافت عجائب أجيال وأعجبا إذا تأملت ، جيل شعره عجم  
واقرا قصيدته : « دمشق وبتداد » ، وقف على هذا البيت

الذي فاضت فيه أنهر العرب الأربعة :

بردى وأودية الفرات ودرجة والنيل غص بياضك الوراد  
وقين الإباء العربي حتى في غزله :

تعصف بعد الحجز قوم فاحكوا خلايق أقوام حتى قدروا عسوا

إذ كل زمرة في الكون هينة بل كل ما فيه تعريد وترنيم  
 لي في الرياض إذا أمر عن فلسفة وحكمة ملء مرآها تعاليم .. الخ  
 وبعد فقارى ديوان الشيبى يمر بصور صادقة ، صور إنسانية  
 عالية وأخرى قومية رائمة . ويرى من آمال الحياة وآلامها ،  
 وسعادتها وشقاؤها ، وجمالها وقبحها ، ما يحسن الشاعر الإيالة  
 عنه ، ويصدق التصوير فيه ، حتى تحسب خياله حساً  
 ومجازة حقيقة

والخلاصة أن شعره يصدق قوله في الشعر :

إذا أنت كبرت الحقيقة عبّرت فصاحة قس عن فهامة باقل  
 إذا قلت إن الشعر بحر غبته متى يستقيم البحر من غير ساحل؟  
 قرأنا منه بحور خضار

ومنها - إذا جرّبت - رشح الجداول

وأجمع أقوال الرجال أشدها معان كبار في حروف قلائل  
 والله ما أبصره بالشعر الحرّ العالى حين يقول :

ما من بصير بحق الشعر يحفظه

كن شاعر الوقت أو كن شاعر الزمن

زن قبل لفظك معنى البيت نثيته

فرب بيت بمعنى غير مترنم

ولعل لنا نظرة أخرى شاملة مفصلة في الديوان إن شاء الله .

عبد الوهاب هنام

وأشقى الهوى ما كان غاية أهله وعقباهم منه الخلاعة والهوى  
 ومن خير ما يقرأ في هذا قصيدته الحب الطاهر .

- ٢ -

وأما العراق فقد وهبه الشاعر عقله وقلبه . ما يذكره إلا يجب  
 قلبه ويفيض دمه ، أو تصور نفسه ، حزناً لما يرى وطموحاً إلى  
 ما يبقى له من العزة والسؤدد والسعادة :

أى دمع يفيض من أى مقله لوقوف بين الفرات ودجلة

ما إخال الخريز والماء إلا صوت حزن وعبارة مستهله

يا خليلي إن تشاء اسمداني في شجونى فاطل يسعد بخله  
 هللاى يذكّر نهضة قوى قبل ألا أرى قلبي تمله  
 أين ذاك العراق ؟ أين بنوه ؟ ليتهم أبصروا العراق وأهله  
 وقوله :

نظرت بنى الدنيا فأصورت أنها على الشر لا تنفك تجرى النحات  
 هم أضمرأوا حب الظالم فاستوت دخالهم والظاهر التضاوت  
 سيوأم يرمى بعضها دم بعضها

شتاتاً وهل تحمى الروح الشتات ؟

- ٣ -

ولالأستاذ الشيبى نظرات في الحياة تعرب عن ضيقه بها  
 واهباطه وإرتيابه في الناس ، وتذكر أحياناً بأبي الملاء المرى :  
 من الناس خلق أيها النفس واحنرى

ولا تأمى إن الخفاة في الأمن

وكانك قرأ المرى حين قرأ القطة التي سماها « من لزوم

مالا يلزم » :

حياتي هذه ليل إذا مت غداً يُجلى  
 وما آسى على شيء من الدنيا وإن جلا

- ٤ -

ولالأستاذ شعر فلسفى يسمو إلى النظر العالى في الكون  
 والإيالة عن جلاله وجماله . إقرأ قصيدته على ضفاف دجلة :

يد لدجلة عندي لست أجدتها إلا إذا وجدت سلسالها الميم  
 حلفت ليلة تعريسي بشاطئها ألا يميل برأسى عنك تهويم

### إدارة البلديات - مياه

تقبل العظامات بإدارة البلديات  
 ( بوستة قصر العوبارة ) لغاية ظهر  
 ٢٢ مارس ١٩٤٢ عن ترديد عدادات  
 وأدوات مياه لمجالس قلوب والتناظر  
 الخيرية وشيين القناطر وطوخ . وتطلب  
 الشروط من الإدارة نظير ٢٠٠ مليم

بين آدم وحواء

## حديث السدرة

للدكتور زكي مبارك



كانت حواء تعبت من عقل آدم ، وكان آدم تعب من جهل حواء ، وكان جوف الخلاق ينذر بأن ساعة ستقضى على رأسيهما بعد حين ... ولذلك الخلاف المزيج تفاصيل في كلام شيت بن عربانوس ، فما تلك التفاصيل ؟

كانت الأوامر والنواهي تَهَيَّبَتْ على آدم وحواء ( لحكمة يملها الله ) وكان آدم مع ذلك يدَّرع بالصبر الجميل ، فيراعي الحدود بقدر ما يستطيع . أما حواء فكانت تتمرد من حين إلى حين ، وإن كان شيت يؤكد أن تمردها لم يكن في جوهره إلا فتناً من فتون الدلال .

ويظهر من كلام شيت أن حواء لم تكن تدرك أن النعيم قد يزول بالعصيان ، فما دار في خلدِها أن في الوجود مكاناً غير الفردوس يُنقَى إليه العصاة والمتمردون ، ولا جاز في وهما أن يُنقل الإنسان من دار إلى دار بسبب الثورة على الأدب والدوق . وكيف تدرك حواء هذا المعنى وقد وُلدت في جنة دانية القطوف ، ولم تسمع بأخبار الأرض إلا بعد أن قضى الله في أمرها بما أراد ؟

ويظهر أيضاً من كلام شيت أن آدم كان يخاف الله أشد الخوف ، وكان يدرك بفطرته أن النعيم قد يزول بالعصيان ، وأن لا بد من تأديب حواء إن تمادت في الضلال .

كان آدم يفهم جيداً أن الله لا يتأذى بجهد الناس ، وإنما يقع العقاب بالجاهلين لخروجهم على نظام الوجود ، وهو نظام يتأثر باليسير التافه من الانحراف ، لأنه غاية في الدقة والترتيب ، ولا يحتمل الثبات على الاعوجاج .

وكان آدم يُقسم لئن رأى حواء ليندبها العذاب على ما اعترمت من قرب شجرة التين<sup>(١)</sup> ، ولكنه كان يتخاذل

(١) اختلف الأقوال في الشجرة ، فقال قوم : هي الكرم ، وقال قوم : هي شجرة التين ، وشيت لا يذكر غير الشجرة الثانية .

حين تُقبل عليه بجسمها الفيتان ، وفتورها الرشوف ، فقد كانت ثناياها أحب إليه من حب الرمان ، وكان قدها الرشيق نهاية ما يتصور من روعة الخطرات .

كان آدم يشعر بأن عزيمته تتحلل إلى أوهاام حين يرى جسم حواء ، وكان يعجب من أن يكون في الأوامر والنواهي ما يضع حدوداً لسيطرة تلك الظبية العصماء .

والظاهر أن الجسد الجميل يزيغ البصائر والعقول ، وينقل الرجل من حال إلى أحوال ، ويضيف الحليم إلى طوائف السفهاء ، ولا عاصم للرجل من فتنة الجمال إلا إن حتمه وقاية الله .

وكان قد حواء من القنود السمهرية ، وكانت لها مشية تزلزل القلب والوجدان ، وكان لها في الضوء لون وفي الظل لون ، وكانت ظلال الأهداب توهم أن على خديها زغباً يشبه زغب الخوخ ، وكان غضبها أحلى من الرضا وقطيعتها أطيب من الوصال ، وكان تشبهاً وهي تتخطف فوق شط الكور غريبة الغرائب في السحر والفتون

وكان آدم أضعف من أن يقاوم حواء ، فقد كان في فورة الشباب ، والشباب جهل ، وكان أعجز من أن يرجع على نفسه بالتأديب والتهديب وهو يعاقر الجمال لأول عهده بالوجود ، وأخطر الحب هو الحب الأول ، ولكل آدم في الدنيا حواء

كان آدم يُقسم ويقسم ثم يقسم لئن رأى حواء ليُقطعنها إلى قطع صغيرة حقيرة ثم يقدمها إلى ما في أرياض الجنة من تعالِب وذئاب ، جزاء بما حترف من التفكير في قرب شجرة التين ، ولكنه كان يُصمق حين تُشرف عليه بقدها المرهف وطرفها التشوان

كان يبدأ بالزجر ، ثم ينتقل إلى العتاب ، ثم ينتهي بالاستسلام ، وذلك مصير الفرعاء لأمثال حواء

دعاها مرة إلى أحد الأدغال ليقبها في خفية ويستريح ، فخاها منه جسمها المجدول بأسلاك الكهرباء ، فارتد وهو هام حيران ، وعرف أن الهوى فرض على من وهبه الله نعمة الشعور بمقربة الجمال

كان آدم رجلاً وكانت حواء امرأة ، وإذا تلاقى الرجل والمرأة فلا مجال لنير النوى والضلال ، وقد غوى آدم بطاعة حواء فقضى الله في أمره بما سجل التاريخ

- « وهنا وقع اشتباك بين خلتين فطريتين لم يؤهلها التهذيب  
لمراعاة الأدب في التصال والصال »
- كان الظن أن تعرف ما نغني من الظلم في الفردوس  
— وماذا نغني يا حواء ؟
- نغني الخضوع للأوامر والنواهي ، وتلك أول مرة أفهم  
فيها المراد من وصف الله بأنه صاحب العزة والجبروت
- وهل يظلمنا الله يا حواء ؟
- انعدام المساواة من صور الإجحاف
- أتريد أن نكون أشياهاً لما في الجنة من طير وحيوان ؟
- وما المانع من ذلك ؟
- المانع أننا ارتقينا ؛ وللرقى تكاليف
- وما حظنا من الرقى القيّد بواجبات وفروض ؟
- هو حظٌ عظيم ، يا حواء
- وكيف ؟
- لأنه يجعل لنا إرادة ذاتية
- ومعنى ذلك أنه يبغى أن أصارعك فأصرك ؟
- « وتصارع آدم وحواء فانصرفت حواء »
- لا تزجعي من الهزيمة ، أيها الشقية !
- أحب أن أعرف ماذا تأكل حتى صرت أقوى مني
- طعامنا واحد ، ولكن الروح مختلف
- يظهر أنك تأكل من شجرة التين<sup>(١)</sup>
- قوتي الحقيقية ترجع إلي الانتهاء عن أكل شجرة التين ،  
وطاعة الله هي أعظم سلاح يتسلح به الرجال
- والنساء ؟
- الطاعة قوة ينتفع بها جميع الملائق ، حتى الشجر والنبات
- نحن إننا خلقنا للمتعب ، فطاعة لا تتم إلا بجهد عنيف
- الجهاد الصادق رزقٌ نفيس ، يا حواء ، ولا يكون  
إلا بتوفيق ، فهو يستحق الشكران
- أتريد أن أجاهد نفسي فأبتعد عن شجرة التين ؟
- ليتك تعلمين !
- إسمع يا آدم ، فندى فتوى تنفك

- جسد حواء صنع به ما صنع . جسد حواء غفر جهل حواء .  
جسد حواء فعل بآدم الأفعال ، فزّين له الخضوع لهاواها الأثيم  
كان آدم يضطرب ويرتعد ، حين تختال أمامه حواء بقدها  
المؤلف من الأحلام والأهواء ، وكان لا يعرف أين يضع قلبه  
وهي تساوره بعينين غافلتين عما تصنمان بقلبه المأخوذ ، وعقله  
اللوغوذ ، وهل يبقى لمن يصارع الجمال قلبٌ أو عقل ؟
- جسد حواء صنع بآدم ما صنع ، ولكنه تماسك في إحدى  
اللمحظات وقد جالسها تحت السدرة فدار بينه وبينها ما سجل  
شيث من هذه الأحاديث :
- أين كنت يا حواء ؟
- وما أنت وهذا السؤال ؟
- من حق أن أسأل
- وليس من واجبي أن أجيب !
- إذن فتروني ؟
- وإلى أين تذهب ، وللجنة أسوار أمنع من الجبال ؟
- السور الحصين هو أنت يا شقية ، فإذا نجوت منك فقد  
نجوت من جميع المهلك والخطوف
- أنت تنجو مني يا آدم ؟ أنت تنجو مني ؟
- « وظنرت إليه بعينين نجلاوين نخشع واستكان وهم بأشياء »
- كل ما فيك جميل يا حواء ، إلا التفكير في قرب شجرة  
التين ...
- وللوت أهون من الصدوف عن شجرة التين
- هي محرمة بأمر الله
- وكيف وقد رأيت ظلية تطو إلى أوراقها منذ لحظات  
بلا تهب ولا تحوُّف ولا احتراس ؟
- الظلية حيوان
- ونحن من الحيوان
- ولكن التكاليف تجعلنا أعظم من الحيوان
- وما قيمة التكاليف ؟
- التكاليف لا توجه إلا إلى الحيوانات الراقية
- وأنت حيوانٌ راقٍ يا آدم ؟
- لأنني في حجة حواء !

(١) في ملى الكتاب عبارة تيد أن حواء كانت تتوهم أن آدم  
ياكل خفية من شجرة التين وأن ذلك سبب قوة الباطنة .

النهي ، ولو عن طريق التنزيه ، كما أفتت الحية الباغية

— لا تذكر الحية بسوء فهي صديقتي

— آفة الآفات أن تكون للمرأة صديقات !

— هل يفيظك أن يكون لي في الجنة رفيقة أسكن إليها من

وقت إلى وقت ؟ أنت إذن لا تحبني

— أحبك حباً لا يطاق ، ولهذا الحب عواقب ستعلمين

أبناءها بعد حين !

— قبلني إن كنت تحبني

— ستقبلك الحية فهي أقرب إليك مني !

« وفي تلك اللحظة سُمع فحيح هو دعوة الحية فجرت إليها

حواء ، وتركت آدم لمصارعة ما في صدره من آراء وأهواء »

فإذا قال آدم لضميره وهو يحاوره تحت السدرة بمد

انصراف حواء ؟

من كلام شيت نفهم أن آدم زُزل بعد ذلك الحوار ، فقد

تأهبت نفسه لمناقشة الأوامر والنواهي ، وضح عنده أن لكل

مسألة وجهين ، وأن من حقه كخلق مفكر أن يدرس ما يعرض

لذهنه من حقائق وأباطيل

بداله أولاً أن الطاعة أفضل ، وأن الهيام بالتخريج والتأويل

قد يكون من نزغات الشياطين ؛ ثم رجع فرجع أن النهي قد

يكون ضرباً من الإغراء ، فليس بمعتول أن تكون ثمرة التين من

الحياث وهي فيما يظهر طيبة مذاق

والنصف صرة مائة قرأى من الحق أن يخالف الرجل عن

أمر الله من أجل امرأة

ثم عاد فرأى أن تلك المرأة هي رفيقه الأول والأخير

في الفردوس ، فارتاحت نفسه لرؤية الأشجار والأزهار إلا وهو

مأهول الروح بهوى حواء

هي امرأة لا تخلو من هوج وطميش وسخف ، ولكنها من

ذوات المعاني ، فقد كانت تعرف كيف تصيره جنوداً من الصبوة

حين نشاء ، وكان آدم لا يتمتع بإشراق الفكر إلا في لحظات

الصبوات

— أنت تُتئين يا حواء !؟

— دع اللجلجة ثم اسمع ... حدثني الحية أن النهي عن

شجرة التين نهى تنزيه لا نهى تحريم

— وإذن ؟

— وإذن يجوز قرب الشجرة بلا تعرض لعضب الله ، وإن

تعرضنا للمتاب (١)

— إسمي يا حواء واعقلي ... أنا لا أعرف الفرق بين نهى

التنزيه ونهي التحريم . إنما أعرف أن الله نهى عن الشجرة ،

وأعرف أن الطاعة واجبة ، وأنا أختي عواقب العصيان

— قلت لك إن الحية حدثتني ...

— أنت في نعيم يحتاج إلى حراسة ، فاحترسي من الدسائس

يا شقية !

— كل شيء جائر ، إلا أن تكون في الجنة دسائس ، فهذب

كلامك يا آدم !

— اللمسية لا تلاحق غير السعداء بالعيش الطيب

والمواهب السامية . وستعرفين يا حواء صدق ما أقول إن استمعت

كلام تلك الرطاء

— قلت لك إن قرب الشجرة لن يعرضنا لعضب الله

— ولا يعرضنا للمتاب ؟

— عواقب المتاب هينة ، وهو في الأغلب يتوج بالإعتاب

— المهم في نظري أن قف حيث وقتنا الإرادة الربانية ،

بلا تخريج ولا تأويل ، فكل خروج على الطاعة يترك في القلب

حفرة ، والحفرة قد تتحول إلى هاوية ، وإذا تذوق المرء أو المرأة

طم الجروح فبلى الأخلاق العفاء

— أنا لا أفهم معنى النهي عن شجرة التين ، ولها ثم مسمول

— من حق الله أن ينهي عن الطيبات

— لأبي غرض ؟

— ليختبر قدرتنا على ضبط النفس ، فلا قيمة لترك الأشياء

السكرية ، وإنما القيمة في ترك الأشياء الشهية حين يوجه إليها

(١) لم تر هذا الكلام في غير كتاب شيت

ومن عجيب أمره أنه كان يتمثلها حين تقيب ، قد كانت  
ذاكرته تملأ الأصوات والألوان والحركات إلى الحد الذي يسمح  
بأن ياتق حواء وبينه وبينها فراسخ وأميال  
ولكن . . . ولكن الله نهاه عن الشجرة ، فاذا يصنع ؟  
توجه إلى الله بهذا الدعاء :

« يا خالق الكوثر ، ويا قاطر الأعتاب والتخيل ، بك أستجير  
من ظلم الجال !  
يا مبدع العيون الكعجية ، والحدود الأسلية ، بك أستغيث  
من سحر الفُتُون !

أنت سوّيتني بيديك من جسد وروح ، وأنا بالروح أطيبك  
وبالجسد أعصيك ، فهل ترى عدالتك أن الحسنات يُذهبن  
السيئات ؟

إن كنت ترى أن شجرة التين شجرة مسمومة فاصرف عنها  
حواء ، فلم تعد لي طاقة على مقاومة حواء ؟ ولطف صنعتك هو  
الذي جذبتني إلى تلك الهواية

وإن كنت ترى أن الهاوية تترقب من يعصيك فجرّد حواء  
من سحرها الفتان لأملك من أمرى ما لا أملك ، ولأستطيع  
الصبر عن ثمرها الرشوف ، فأنت يا مولاي تعلم أنى بها من  
المؤمنين

أنا عبدك وحواء أمّتك ، فأفّض في أمرنا بما تشاء ، يا أحكم  
الحاكين ،

وانتظر آدم أن يغير الله ما بنفسه بمد هذا اللطام الصادق ،  
ولكن الأقدار سكنت عنه فظل غلوقاً من جسد وروح ، أو من  
طين وماء

وفي لحظة من لحظات الضجر عزم على العصية ليعرف مكانه  
من الوجود

في تلك اللحظة ظهرت حواء ، فهتف :

— إلى شجرة التين ، يا حواء !

— هل غيرت رأيك ، يا آدم ؟

— بعض الشيء !

— أنت إذن تحبني ؟  
— ومن أجل هذا الحب أترفض لكاره وخطوب ، قلبي  
يحدثني بأننا مقبلون على بلاء !  
— لا تحزن فأنا معك  
— من موجبات الحزن أنك ممي ، يا حواء !  
فكيف انتهت بهما الأمور تحت شجرة التين ؟  
( لعطيت شجون )  
ذك مبارك

## وزارة المعارف العمومية

إدارة التوزيعات

الناقصات العامة

إعلان مناقصة

تقديم العطاءات بعنوان حضرة  
صاحب العزة سكرتير عام وزارة المعارف  
العمومية بشارع القلبي بمصر بالبريد  
الموصى عليه أو بوضعها باليد بمعرفة  
مقدمها في داخل الصندوق المخصص  
لذلك في إدارة المحفوظات بالوزارة  
لتأية الساعة الطاشرة من صباح يوم  
١٦ مايو سنة ١٩٤٢ عن توريد العدد  
اللازمة لأقسام للتسيج بالمدارس  
الصناعية ويمكن الحصول على شروط  
وقائمة للناقصات للذكورة من إدارة  
التوريدات بشارع القلبي بمصر نظير  
دفع مبلغ ١٠٠ مليم .  
٩٠٨٣

# العادات والاصلاح

كيف نعود الى التشريع الاسلامي

للأستاذ محمد محمد المدني

يشعر كل امرئ منا بأنه خاضع في نفسه ، وفي نظام بيته ، وفي دائرة عمله ، وفي كل ناحية من نواحي حياته ونشاطه إلى عادات متنوعة تتحكم فيه ، وتقرض عليه سلطانها الجبار وإرادتها القاهرة ، وتطبعه بطابعها من حيث يريد أو لا يريد . يشعر كل منا بذلك في نفسه ، ويشعر به في الناس من حوله لا فرق فيه بين طبقة وطبقة ، ولا بين بيئة وبيئة ، ولا يختلف فيه غنى عن فقير ، ولا كبير عن صغير ، ولا متمم عن جاهل . في الطعام والشراب عادات ، وفي اللباس والآثر عادات ، وفي الجلوس إلى الناس والتحدث معهم عادات ، وفي آليات عادات ، وفي الطريق عادات ... وهكذا . وإننا لنتنهدز فرص الأيام والحوادث ، والأعياد والمواسم ، فننخذ منها مناسبات لعادات شتى نحافظ عليها ولا نتسامح فيها ، وربما عدناها من شعارنا ، وحسبناها من تقاليد ديننا !

\*\*\*

هذه فطرة في الإنسان لا بد له منها بقطع النظر عن شريف العادات وذيمنها . قضت بذلك حكمة المليم الخبير ، ليكون الاستقرار والهدوء ، ولتتركز شؤون الحياة ، ولينجو الناس من الاضطراب والمفاجآت وأخطار القلب السريع والتطور اللعيف لذلك يجب أن يدخل في حساب كل مصلح ما للعادات من سلطان على النفوس ، ورسوخ في الأذهان ، واستقرار في المجتمع ولكن يجانب هذه الفطرة في الإنسان طبيعة أخرى هي طبيعة هذه الحياة نفسها . إن الحياة تأتي الركود ، ولا يصلح معها الجلود ، ولا بد لمن يريد العيش فيها أن يسارها إلى حد ما ، وأن يتدرج معها في سبيل الرقي والكمال ؛ فإذا ظل الإنسان هيداً لعاداته ، رازحاً تحت سلطانها ، لا يفكر في التحول عن نظامها للفروض قيد شمرة ، بل ينقد غيره ويصف عليه في النقد إذا رآه يفكر في هذا التحول أو يدعو إليه ، ويقف في سبيل دعوات الإصلاح والتجديد لاوياً عنقه ، مثيراً المشاكل ، فإنه يكون محترماً لإنسانيته ملغياً لثقله جاهلاً بالحياة وما يضيئ للحياة !

وإذا أصرت طائفة من الناس على أن تصدر دعوات الإصلاح في دأرتها ، أو على أن تقف في طريق الحياة العاملة الناصبة المنتجة المجددة في غير دأرتها لمجرد المحافظة على العادات والتقاليد الموروثة ، فقد عرضت نفسها لعوامل الانحلال والفناء

\*\*\*

هي إذن معركة حامية الوطيس بين طبيعتين متقابلتين : طبيعة الخضوع للعادات والتأثر بسلطانها ، وطبيعة الحياة التي تطالب إلى كل حي أن يسارها ويتدرج معها ، ولا بد من تدخل العقل للفصل في هذه المعركة ووضع علاج يوجد به التوازن بين هاتين القوتين الضروريتين للإنسان . لا بد أن نزن كل شيء بميزان العقل ، وأن نسترشد بنور هداه في كل طريق نسلكه ، وأن نزل على حكمه راضين غير متبرمين

\*\*\*

في كل أمة دعاة إلى الإصلاح يقفون منها موقف المرشد الناصح ، ويمكنون على مشاكلها ليضموا لها الحلول ، وعلى أمراضها ليصفوا لها العلاج

وكثيراً ما يقع بين الناس وبين هؤلاء الدعوة النادين بمبادئ الإصلاح خلاف ، وقد يؤدي هذا الخلاف إلى إثارة للتأجب ووضع المقبات في طريقهم ، بل قد يؤدي إلى التشكك في نياتهم وأغراضهم وانصراف النفوس عن دعوتهم . ولست أرى في ذلك شذوذاً ، وإنما هو شيء طبيعي ، لأن المصلح العامي إلى الخير يحاول أن يلفت الناس عما ألفوا . يحاول أن يتبرعهم من أحضان عادات حبيبة إلى نفوسهم ، عزيزة عليهم . يحاول أن يصادر الأهواء والذرات وشهوات النفوس ، فلا يجب أن تكون دعوته ثقيلة على الأسماع ، كثيرة الخصوم والمستهزئين

وقديماً جاء محمد رسول الله صلى الله عليه وسلم إلى العرب بدين العقل والفطرة والسيادة والمزة والكرامة الإنسانية ، قهارومه ووقوا في سبيل دعوته استكباراً أن يتركوا ما ألفوا ، أو ينخلعوا مما ورثوا ، وقالوا : إنا وجدنا آباءنا على أمة وإنما على آمارم مقتدون ! ولم يقفوا عند هذا الحد بل زعموا أنهم لا يدركون ما يقول ، وأن قلوبهم في أكنة مما يدعو إليه ، بل رموه بالكذب والافتراء وهم الذين لقبوه من قبل بالصادق الأمين ؛ ورموه بالجنون وهم يعلمون أنه أقوام عتقا وأعظمهم رشادا

هكذا قابل الناس دعوتهم سيد المصلحين ، ويمثل هذه اللعاوي

والتهم واجهوه . والتاريخ يحدثنا عن كل مصلح يمثل ما حدثنا به  
عنه ، فكم شرد المصلحون وعذبوا ، وكم أودوا واضطهدوا ،  
وكم قنفوا بالهم ، وديرت لهم المؤامرات ، وحيكت من حولهم  
الأكاذيب ، فما هنتوا لما أصابهم في سبيل الله وما ضعفوا  
وما استكانوا ، والله يحب الصابرين

لا بد لعدة الإصلاح إذن من الصبر وتحمل المشاق ، ولكن  
هذا وحده لا يكفي ، بل لا بد إلى جانبه من اليباقة وحسن  
التصرف وقدير الظروف والأحوال حتى قدرها ؛ وإنما يكون  
ذلك بالتدرج دون الطفرة . لقد تدرج القرآن بالسلمين من قبل ،  
فكان ينزل أولاً في بيان العقيدة والاستدلال عليها ؛ وكان ينزل  
بمكارم الأخلاق ؛ وكان ينزل في الزاوية على العادات التسمية .  
ثم جعل - بعد أن استقرت الدعوة - ينزل بتشريع الأحكام  
شيئاً فشيئاً ، حتى إن قوله تعالى : « اليوم أكملت لكم دينكم  
وأتممت عليكم نعمتي ورضيت لكم الإسلام ديناً » ، لم ينزل  
إلا في العام الذي توفي فيه رسول الله صلى الله عليه وسلم ، فهو  
لم يفاجئهم بالدين كاملاً قد استوفى جميع مبادئه وأحكامه ،  
ولو فاجأهم بذلك لغشلت دعوته ، وقل أنصاره وحماته !

لقد تناولت هذا المعنى في مقال لي قبل اليوم ، وإنما أسوقه  
الآن ليتخذ منه المصلحون عبرة ويعرفوا ما فيه من مرضع الأسوة  
الحسنة ، فيتدرجوا بالأمة كما تدرج القرآن  
لقد بدأ هنا الدين غريباً ، وما هو ذا يهود غريباً كما بدأ :  
أصبحت تقاليدنا غير تقاليد الإسلام ، وأخلاقنا غير أخلاق  
الإسلام ، وأحكامنا غير أحكام الإسلام ، وقوانيننا غير قوانين  
الإسلام . أصبحنا نحرص على العادات التي ورثناها عن الآباء  
والأجداد أكثر من حرصنا على الدين . وإن أحدنا ليثور وتسلم  
إذا حاول محاول أن يصادفه في عادة من عاداته ، ولا يثور إذا  
اعتدى معتد على دينه ، زاعماً أن الدين رباً يحميه ، وما يريد  
بذلك إلا تزيير سكوته على العدوان وإثارة للسلامة !

عند ما أبطلت عادة الاحتفال بالحمل انقطعت الملاقة بيننا  
وبين حكومة الحجاز ، وظل حكامنا ووزراؤنا معنيين بهذا الشأن  
في كل مفاوضة لإعادة هذه الملاقة ، حتى إذا نجح وزير من  
وزرائنا في إعادة الاحتفال بالحمل وإرسال الكسوة عددنا ذلك  
ظفراً ببادل الناس التهنئات بالتوفيق إليه ، ولكننا مع هذه التبرية  
الشديدة على تقليد من تقاليدنا نرضى بهذه التشريعات الجبلوية ،

لا تقول لكم : اقبلوا التشريع في البلاد رأساً على عقب ،  
ولا تقول لكم فوضوا الشركات والمصارف التي تتعامل بشيء ما يقضى  
به الدين فيما بين يوم وليلة ، ولا تقول لكم نفذوا ما جاءت به  
الشريعة الإسلامية في أحكام القضاء والقنوات دفعة واحدة ؛ وإنما  
قول لكم تدرجوا بالأمة في سبيل العودة إلى أحكام الإسلام كما  
تدرج القرآن بالسلمين من قبل : خذوا في كل قانون تضمنونه منذ  
اليوم ، وفي كل تعديل تقررونه ، بمبادئ القرآن ، ولا بأس من أن  
توجدوا ما لا قدرن عليه حتى تصدوا النفوس له ، وتعتنوا أنفسكم  
وتعتنوا الناس به . فإنكم إذا بدأتم السير في هذا الطريق تمهد  
أمامكم ويسر لكم ، ولم تصادموها به تهنأ من تهنئاتكم !

« ألم تر إلى الذين أتوا نصيباً من الكتاب يدعون إلى كتاب  
الله ليحكم بينهم ثم يتولى فريق منهم وهم معرضون ؟ »

محمد الحرفي

للدرس بكلية الشريعة

حكم في اللجنة للثأفة رقم ٨٨٨٣ سنة ١٤٠٠ ضد صلاح طمة البقال  
بشارع البستان بتاريخه ١٠٠ قرشي صاغ ونشر الحكم بمجلسه الاملاام  
والرسالة ليهه ملعاً أزيد من التضمرة .

حكم في اللجنة للثأفة رقم ٨٨٨٣ سنة ١٤٠٠ ضد صلاح طمة البقال  
بشارع البستان بتاريخه ١٠٠ قرشي صاغ ونشر الحكم بمجلسه الاملاام  
والرسالة ليهه ملعاً أزيد من التضمرة .

حكم في اللجنة للثأفة رقم ٨٨٨٣ سنة ١٤٠٠ ضد صلاح طمة البقال  
بشارع البستان بتاريخه ١٠٠ قرشي صاغ ونشر الحكم بمجلسه الاملاام  
والرسالة ليهه ملعاً أزيد من التضمرة .

حكم في اللجنة للثأفة رقم ٨٨٨٣ سنة ١٤٠٠ ضد صلاح طمة البقال  
بشارع البستان بتاريخه ١٠٠ قرشي صاغ ونشر الحكم بمجلسه الاملاام  
والرسالة ليهه ملعاً أزيد من التضمرة .

# يحيى النحوى

للدكتور جواد علي

ومن هو يحيى النحوى ذلك العالم الذى يرد اسمه كثيراً فى كتب الفلسفة والطب والطبيعات لدى العرب ؟ يرد كؤلف وكتنقد لكتب اليونان السابقين ، وكطبيب ، ويرد كوسيط بين الحضارة اليونانية المسيحية وبين الحضارة العربية الإسلامية فيدخل اسمه بين مؤلفات كثير من علماء المسلمين ويستشهد بأقواله جماعة من أسلافنا العلماء

قالوا إنه كان يحيى الإسكندراني الإسكلاني تلميذ ساوداي وأنه كان أسقفاً فى بعض الكنائس بمصر ويمتد مذهب النصارى يعقوبية ، ثم رجع عما يمتدده النصارى فى الثلاث فاجتمعت الأساقفة وناظرته فقبلهم واستعطفته وآنته وسألته الرجوع عما هو عليه وبرك إظهاره فأقام على ما كان عليه وأبى أن يرجع فأسقطوه وعاش إلى أن فتحت مصر على يد عمرو بن العاص فنزل إليه وأكرمه ورأى له موصفاً . وقد فسر كتب أرسطوطاليس وكتب عن طب جالينوس الشهير<sup>(١)</sup>

وقد ذكر الوزير جمال الدين أبو الحسن على بن يوسف القفطى (المتوفى عام ٦٤٦ هـ) فى كتابه أخبار الحكماء نفس القصة التى ذكرها ابن النديم بعد أن أضاف إليها أن عمرو بن العاص لما سمع من ألفاظه الفلسفية وحججه المنطقية التى لم يكن للعرب بها أنسة لازمه وكان لا يكاد يفارقه ، وأنه نظراً لهذه الدالة التى كانت ليحيى على عمرو طلب منه ذات يوم تعلم بعض ما فى خزائن الأسكندرية من كتب لينتفع بها . ولما كتب عمرو إلى الخليفة يستأذنه أمره الخليفة بإحراق ما فى الأسكندرية من كتب<sup>(٢)</sup>

وذكر الوزير قصة أخرى سندها رواية أبى عبيد الله بن جبريل ابن عبيد الله بن مجتيشوع الطيب فى كيفية نبوغ يحيى فى الفلسفة والمتلقى دون سائر العلوم<sup>(٣)</sup> ، وهى قصة وردت فى كتاب عيون

الأنباء فى طبقات الأطباء لابن أبى أصيبعة أيضاً<sup>(١)</sup> ؛ وسندها كتاب مناقب الأطباء لمبيد الله بن جبريل على ما يقوله صاحبنا ابن أبى أصيبعة هذا . ويضيف إليها رواية نقلها من تعاليق الشيخ أبى سليمان محمد بن طاهر بن بهرام السجستاني فى أن يحيى كان فى أيام عمرو بن العاص وأنه شهد الفتح الإسلامى لمصر<sup>(٢)</sup> .

وقد عرف اليونان والسرمان هذه الشخصية ولكنهم عرفوها فى وقت آخر غير الوقت الذى حدده المسلمون وسعواها اسماً يختلف قليلاً عن هذا الاسم : سموه يوحنا فيلوبونس Johannes Philoponus ومعناه يوحنا الحريص ؛ وسموه أيضاً يوحنا الغراماطيقى Johannes Grammaticus أى يوحنا النحوى (يحيى<sup>(٣)</sup>) وقالوا عنه : إنه كان أحد تلامذة أمونياس بن هرمياس . وكان يعلم فى الاسكندرية نحو السنة ٤٨٠ الميلادية وأنه كان من رجال القرن السادس<sup>(٤)</sup> . وقال عنه ميخائيل إنه ظهر سنة ٥٥٠ ميلادية وأنه اتبع بدعة الثلاثين Tritteisme<sup>(٥)</sup> ، وأنه ألف كتاباً يدافع عنها . فلما عرف به الإسكندريون حرموه كما حرمة رؤساء أديرة بلاد العرب نحو سنة ٥٧٣ الميلادية . فأنت ترى من ذلك أن الرجل عاش ومات فى عصر لم يكن العرب فيه قد فتحوا مصر بعد ؛ ولا يعقل أن يكون قد شهد هذا الفتح أيضاً ، فكيف السبيل ؟

حاول جرجيس أندى فيلوثاوس عوض من أقباط مصر<sup>(٦)</sup> وحاول الأب لويس شيخو اليسوى<sup>(٧)</sup> إيجاد حل معقول لهذه المشكلة التاريخية ، فقالا : المعقول أن يكون مقصود العرب من يحيى النحوى هو يوحنا النقوى أو النحوى أسقف مدينة نحو ،

(١) عيون الأنباء ج ١ ص ١٠٤ طبعة سنة ١٨٨٢

(٢) عيون الأنباء ج ١ ص ١٠٤

(٣) راجع كتاب المخطوطات العربية لكتبة النصرانية تأليف الأب لويس شيخو اليسوى طبعة بيروت سنة ١٩٢٤ ص ٧١٣ وكذلك مجلة المشرق مجلد ١٦ سنة ١٩١٣ ص ٤٧ وما بعد

(٤) راجع المشرق مجلد ١٦ سنة ١٩١٣ ص ٤٧ وما بعد

(٥) وقد ظهرت عقيدة الثلاث فى أديان أخرى مثل الديانة الهندوسية وتدعى فى السنسكريتية Trimurti وسماتها الثلاث أو الثلاث ، وكذلك فى الديانة الرومانية القديمة . راجع Krüger. Das Dogma von der ed. chabot. 2 244 dreieinig keit. 1905.

(٦) راجع للتفصّل مجلد ٣٨ سنة ١٩١١ ص ٢٣٤ ، ٤٤٧

(٧) المشرق مجلد ١٦ سنة ١٩١٣ ص ٤٧ وما بعد ، وكتاب

المخطوطات العربية ص ٢٦٣

(١) راجع النهرست لابن النديم ص ٣٥٦ طبعة مصر الطبعة الرحمانية

(٢) راجع أخبار الحكماء ص ٢٣٢ وهى رواية نقلت من مصدر

عربي واحد لى سائر الكتب ولم تثبت تاريخياً .

(٣) أخبار الحكماء ص ٢٣٤

المعروفة عند اليونانيين باسم نيقوس أو نيكيو Nikiou ، وعند اللاتين باسم Niciu أو Nikiu<sup>(١)</sup> . وإن هذا الاشتباه الذي حصل لدى العرب إنما كان من قبيل التصحيف<sup>(٢)</sup> . وتكاد الظروف التي أحاطت بالأسقف يوحنا النخوي تنطبق مع الظروف والتفصيلات التي تنقلها الرواية العربية المذكورة عن يحيى النخوي ، فقد ذكر هنا الأسقف في جملة من حركم أمام سيمون أسقف الاسكندرية الذي ترأس محاكمة أصحاب البدع عام ٦٨٣ الميلادية<sup>(٣)</sup> وذكر أنه ألف كتاباً في التاريخ باللغة اليونانية ذكر فيه فتح العرب لمصر ، عمره أحد الأقباط ونقل هذا التعريب إلى الحبشية ، وتوجد النسخة الحبشية في جملة مخطوطات المتحف البريطاني . وذكر عنه أيضاً أنه كان صديقاً موالياً لقورس بطريرك الاسكندرية وزعيم المتوليين ، وهو الذي يدعو العرب بالمقوقس ، وقد ناصرهم في فتح الاسكندرية . فهذه الصداقة على ما يقوله الأب لويس شيخو قربته من العرب وجعلته من أصدقاء عمرو بن العاص<sup>(٤)</sup>

وهذا الحل لا يخلو من اعتراضات أيضاً . فالمعروف عن يحيى النخوي أنه كان من الأطباء وأنه كان من الفلاسفة أيضاً ، وكتبه تدل على رجل عالم بالطب والفلسفة مما لا على رجل ديني فحسب كما هو شأن الأسقف يوحنا النخوي . والمعروف عنه أيضاً أنه كان أسقفاً من أساقفة الإسكندرية ، ولم يكن النخوي أسقفاً على الإسكندرية أبداً . على أن الإمام ظهير الدين أبا الحسن على ابن أبي القاسم زيد البيهقي (المتوفى عام ٥٦٥ هجرية) يحددنا في كتابه (تممة صوان الحكمة)<sup>(٥)</sup> عن رجل يعرف يحيى النخوي القبطي الاسكندراني اللقب بالطريق ، فيقول عنه إنه كان من قداماء الحكماء وأنه كان نصرانياً فيلسوفاً ، فأراد عامل على بن أبي طالب لإزعاجه عن فارس وتخريب ديره فكتب

يحيى قصة إلى أمير المؤمنين وطلب منه الأمان ، فكتب محمد ابن الحنفية له كتاب الأمان بأمر أمير المؤمنين . ويقول مؤلف الكتاب أنه رأى نسخة هذا الكتاب في يدي الحكيم أبي الفتح المستوفى النصراني الطوسي وكان توقيع على بن أبي طالب عليه<sup>(١)</sup> وبضيف البيهقي على روايات من تقدمه من المؤلفين قوله إن خالد بن يزيد بن معاوية أخذ الطب عنه ، وإن أكثر ما أورده الإمام حجة الإسلام النزالي في تهافت الفلاسفة هو تقرير كلام يحيى النخوي<sup>(٢)</sup> ، وقد واقفه على هذا الرأي الشهرزوري الشهير أيضاً<sup>(٣)</sup> وقد قال إنه ألف كتاباً ورد بها وفيها على أفلاطون وأرسطو حين همت النصراني بقتله ، ولا يتعرض بعد ذلك إلى حادثة التفاته بعمرو ولا إلى قصة الحريق الزعومة

ومشكلة المشكلات هي قول الرواة العرب أنه كان أسقفاً على الاسكندرية وأنه عاش في زمان عمرو . وعلى كل فالرواية اليونانية السريانية تعارض هذه الرواية العربية ولا تتعرف به كأسقف على الاسكندرية أبداً . والرواية العربية على ما يظهر مستقاة بعضها من بعض ؛ قصة الحريق مأخوذة عن ابن العبري<sup>(٤)</sup> وابن العبري ينقل عن ابن القفطي ، وابن القفطي ينقل متن الرواية بدون ذكر حادثة الحريق من الفهرست لابن النديم<sup>(٥)</sup> ؛ ولم يذكر ابن العبري نفسه في كتبه السريانية : الكنسية منها والمدنية ، قصة الحريق مما يدل على أنه لم يجد ذلك في كتب السريان<sup>(٦)</sup>

الحق أننا أمام مشكلة تاريخية فلسفية عويصة ، فالرجل مهم جداً في بحث الفلسفة العربية والعقيدة الإسلامية ، والموضوع مقدر لا يعالج في صفحات . ولا بد للباحث من قلب المصادر اليونانية والسريانية والقبطية والعربية أيضاً للحكم بصورة قطعية على شخصية وعصر هذا الفيلسوف الذي هو حلقة وصل بين العقليتين : العقلية اليونانية المسيحية ، والعقلية العربية الإسلامية .

موايد

بغداد

(١) تممة صوان الحكمة ص ٢٣

(٢) نفس المصدر ص ٢٤

(٣) راجع كتابه ترهة الأرواح وهو مصور بمكتبة الجلصة المصرية

علي ما يقوله محمد عبد الملدي أبو ريمة ص ١٨٢ - ١٨٣

(٤) راجع كتابه مخض تاريخ الدول ص ١٧٥

(٥) للشرق ص ٥١

(٦) راجع كتبه السريانية التي طبها J. B. Abbeloos وكذلك

T. J. Lamry . وييجان العازاري والشرق ص ٥١

(١) وقد كتب من هذه اللبنة المنتشر كثر مير راجع :

Quatremère : mémoires sur L'egypte 1 و 423

(٢) راجع مجلة للشرق ص ٥٤ نفس المصدر

(٣) راجع تاريخ ساورس بن القنح بطارقة الاسكندرية المذكور

في تاريخ يوحنا السنودي 130 - 129 ed. Sybold.

(٤) للشرق نفس السنة ص ٥٦ ، ولم يكن للؤلؤ قد انتفع بعد من

للمصادر التي طبعت بعد مثل كتاب البيهقي وغيره

(٥) طبعة لاهور سنة ١٣٥١ هـ ص ٢٣

## تطور العلوم الاجتماعية

للأستاذ محمد جلال عبد الحميد

يتبين من تاريخ علم الاجتماع أنه لا يزال في دور التكوين . ولعل سبب ذلك يرجع إلى ما يشوبه من نظريات فلسفية أفسدت عليه استقامة عوده ، وإلى عدم استقرار فروعه وتحديد غايتها واستخلاص طرقها

فترى تاريخ الأديان مثلاً تتنازعه تيارات كثيرة ؛ وعلى حسب اختلاف اتجاه تلك التيارات وقوتها تختلف طريقة البحث ونتيجته . وكثير من مؤرخي الأديان الكبرى كاليهودية والنصرانية والإسلام يرون أن للأديان منشأ واحداً لأنها جميعاً تعترف بوجود قوة خالقة واحدة لهذا الكون يشعر بوجودها الإنسان حين النظر في أمر تكوينه والبحث عن آثار تلك القوة المثلة في وجدانه . أخذ هؤلاء العلماء يردون ويفسرون جميع الظواهر الكونية والاجتماعية والنفسية إلى أصل واحد يحيط بها ويبرعها بأسلوب لا يأتيه الباطل ولا يتطرق إليه الشك ، هذا الأصل هو الكتب المقدسة وآثار الأنبياء . من أجل ذلك توفرت جهود المؤرخين على جمع وترتيب شتات هذه الكتب وتلك الآثار ، وانكبوا على دراستها ليستخرجوا منها أسباب الحوادث والوقائع التاريخية مفسرين كل هذا حسب ما لديهم من اعتقادات راسخة وإيمان ثابت في صحة روايات ووقائع تلك الكتب والأحاديث<sup>(١)</sup> وهناك فريق آخر - وهم الفلاسفة<sup>(٢)</sup> ومن إليهم - يرى

(١) من السبب أن نحصى هنا عدد هؤلاء المؤرخين لكثرتهم ولكن نذكر أهمهم Ad. Lods ; Israel, des Origines au Milieu du VIII<sup>e</sup> siècle, col. de L'évolution de L'humanité. Paris.

Ch. Ogniebert; Jesus; Col. de L'évolution de L'humanité; Paris 1933

L. Goldziher; Mohammedanische Studien; Halle 1890

P. W. Schmidt; Origine et Evolution de la religion; Tra. Française, Grasset 1931.

أحمد أمين بك « فجر الإسلام » و« نحي الإسلام »

(٢) مثل هنري برجنس H. Bergson وجورج فريزر G. Frazer وتيلر Taylor وماكس ملر M. Muller وغيرهم

أن نشأة الأديان ترجع في أصلها إلى عوامل نفسية لما فطر عليه الإنسان من حب ولسا تكون فيه من غرائز ، وإن هذين العاملين يتنازعان القوى الروحية للإنسان ، وعلى قدر تطلب أحد هذين العاملين على الآخر تتعين طبيعة الدين وقوته . فالدين عند الأمم المحدودة المدنية مثلاً هو دين غريزي ، لأن أصله غريزة الخوف والتنازع على البقاء . وقد نعته « برجسن » بأنه دين خامد<sup>(١)</sup> نخلوه من عناصر التطور والتجديد . وأما الأديان الكبيرة كاليهودية والنصرانية والإسلام والبرهية فإلها تصدر عن عاطفة الحب التي يتميز بها الصوفي في تلك الأديان . ومن أجل ذلك اعتبر موسى وعيسى ومحمد عليهم السلام أنبياء لتيزم بحبهم الخالص للعالم كله ، وتقانيهم في العمل من أجل سعادته ، وقدرتهم على الإشراف والتعمص في قوة الكون ذاتها ، ليتلوا في أجلي مظاهرها وآتم معانيها من خلق وتجديد ، وهذه هي الأديان ( المتطورة )<sup>(٢)</sup>

ولكن علماء الاجتماع لم يرضهم هذا الرأي أو ذاك ، لأن العوامل النفسية والاعتقاد بوجود قوة واحدة خالقة ومدبرة لهذا الكون لا يمكن اعتبارها أساساً ومصداقاً للأديان ، فهناك أديان كبيرة كالبرهية والبوذية - نشأت وانتشرت ولم تزل تم جزءاً كبيراً من العالم ، على رغم أنها خالية من مثل هذا الاعتقاد . ونرى أيضاً أن هناك أدياناً متعددة عند الأمم المحدودة المدنية - كالقبائل الاسترالية والزنجية وغيرها - لها أوضاع وأسس تشبه في كثير من ظواهرها الأديان الكبيرة ، لأنها قادرة على التمييز بين الحلال والحرام وأمر القيام بعبادات منظمة ؛ وهذه الأديان أيضاً لم تم ولم تتحدد بمثل ما تتفقد به النصرانية أو الإسلام من ضرورة الشعور بوجود هذه القوة الثانية ؛ وكما أنها لا تشعر الفرد بأن هناك قوة روحية كامنة في الإنسان وخارقة للمادة تدفع الزنجي أو الاسترالي إلى حب غير بني جنسه كما يعمل الصوفي في اليهودية أو النصرانية . فالزنجي أو الاسترالي يتقرب لأبناء جنسه وفضي فيهم لأنه لا يرى سواهم حوله ، قسيلته هي كل شيء

(١) لتصير عن كلمة Statische الواردة في كتابه Les Deux Sources de la Morale et de la Religion; Alcan, Paris 1932

(٢) لتصير عن كلمة Dynamique الواردة في كتاب برجسن المؤلف المذكور .

وهناك فريق آخر من العلماء<sup>(١)</sup> يقولون إن غاية علم الجغرافيا البشرية هي دراسة العلاقة بين الإنسان وبين البيئة الجغرافية التي يسكنها وأثر كل منهما في الآخر وتحديد ما يتحرك هذا الأثر في التكوين الاجتماعي . ويظهر أن هذا هو الرأي الأخير الذي استقر عليه عامة الجغرافيين والاجتماعيين

\*\*\*

وأما علم الأنتولوجيا<sup>(٢)</sup> فإنه لم ينبج أيضاً من تلك العقبات الموضوعية عند نشأته ، فقد اعتبره « كترتاج » أحد فروع الزبولوجيا وجاء بعده « بروكا » Broca وتلاميذه « أرنت هايم » E. Hamy « وفرنو » Verneau فتوسعوا في فهم هذا العلم ووضعوا أسسه المختلفة ، فضموا إليه دراسة اللدنيات واللغات ، وتسابت الدول بعد ذلك في إدخال تعديلات وزيادات في مناهجه وأسسها حسب فهمها له والناية التي ترجوها منه ؛ فبعض هذه الدول كان يتخذها أداة صالحة للاستعمار ، وبعضها الآخر يتناوله على أنه علم قائم بذاته له تجاربه وأوضاعه ؛ وعنى به كثيراً في الفترة الأخيرة في ألمانيا وإنجلترا وفرنسا وأمريكا<sup>(٣)</sup>

\*\*\*

وهكذا حال بقية العلوم الاجتماعية الأخرى مثل علم النفس الاجتماعي وعلم الاقتصاد الاجتماعي وغيرها لم تكن أثبت وأدعى للعلمانية فيما سبق من العلوم ، لأن ميادين تجاربها لم تتعين إلا قليلاً ولم يتنوع العمل فيها إلا يسيراً

وبرغم هذا فإن تطور علم الاجتماع وبلوغه الدرجة التي يقف عندها الآن مدين في كثير منه إلى تلك العلوم ، لأنها عملت

(١) أظن كتاب « الأرض والطور البشري » لمؤلفه لوسيان فيفر Lucien Fevre كتاب « بيكلدى ولتاتق المحيط بها » لمؤلفه ديمتريون A. Demingon

(٢) هذا الاصطلاح لم يقره العلماء إلا أخيراً ، وذلك بعد أن كثرت استعماله لدى الألمان

(٣) منذ عام ١٨٦٩ ، والأمريكان منذ عام ١٨٧٩ . وأما كلمة أنتولوجيا Anthropologie فتل استعمالها كثيراً ؛ غير أن العلماء الإنجليز ظلوا يستعملونها حتى الآن . والفرنسيون هم أول من فكروا في تكوين هذا العلم ، فأنتأوا له كرسياً عاماً في جامعة باريس سنة ١٨٥٦ . أظن دائرة المؤلف الفرنسية E. Quatrefages وألقى أول درس في هذا العلم يوم ١٧ نوفمبر سنة ١٨٥٦ . أظن دائرة المؤلف الفرنسية Encyclopédie Française ; T. VII. L'espèce Humaine Paris 1936 : 1. 7. 061 -

كذلك حين يقدس هذا الزيجي معبوده « أي توتيه » ويفنى فيه بحبه له ، . يفعل ذلك ، بل وأكثر من ذلك ، لأن معبوده هو رمز قبيلته ، وأن الفرد والقبيلة هما وحدة لا تتجزأ . وأما الصوفي فحبه الشامل للكون وتقانيه في القوة الخاققة له ، لأنه يجبر على الإحساس - دون وعي لحاته - بهذا الشعور ، لأن الجماعة التي يعيش فيها تلهمه ضرورة حب غيره من عامة البشر ، بل وحب الكون عامة ، لأن هذه الجماعة هي خلاصة العناصر المادية والروحية للإنسانية كلها ، ولأنها رمز قوة الكون ، لذلك كان هم الصوفي أن يسي ليفنى في هذه القوة ذاتها

من أجل ذلك يقرر علماء الاجتماع أنه إذا فرض واعتبرت الجماعة البشرية مصدر الأديان مهما اختلفت عصورها وتباينت بيناتها فقد يكون في ذلك حالة أدعى للطمانينة وأدنى للصواب حين يعمل الإنسان لكشف حقيقة الأديان وتحليلها إلى عناصرها الأساسية ، وفي هذا الاتجاه سار إميل دركيم<sup>(١)</sup> Durkheim وتلاميذه بفرنسا

وهذه وإن كانت محاولة جريئة قد تهيب لنا مجالاً أوسع للبحث والتتقيب عن أصل كثير من الظواهر الدينية ومعتقداتنا وأساس إيماننا

\*\*\*

ولم يكن حظ الجغرافيا البشرية أوفر من حظ علم تاريخ الأديان من حيث القدرة على استخلاص قوانينها العامة والاسترسال في تحقيقها . فكثير من الجغرافيين<sup>(٢)</sup> يرون أن البيئة الاجتماعية - بما فيها من تنوع في النشاط المادي والروحي - هي نتيجة حتمية للتأثيرات والعوامل الطبيعية للمنطقة التي تشتملها تلك البيئة الاجتماعية ؛ فإذا أثبتت الأرض وعم خيرها وصلح جورها شبتت الجماعة وكثر نشاطها وعم فرحها وتنوعت ظواهرها الاجتماعية وتميزت عناصرها الجنسية .

(١) أظن كتاب : Les Formes Elementaires de la vie Religieuse; Alcan, Paris 1912

(٢) مثل فيدال دي لابلاش Vidal de Lablache ورتزل Ratzel وكثير غيرهما من الجغرافيين في القرن التاسع عشر

صور من العصر العباسي

## عشق القيان للأستاذ صلاح الدين المنجد

والتعليم والتلقين ، والمقل والتهذيب ؛ فكان يتخرجن على المنين الكبار أشباه الموصل وابن المهدي ، ويحفظن العزف والضرب ، ويتقهن في العربية ، يحفظن نوادر الأحاديث وقرائد اللغة ، وأمالى المجالس وشوارد الأشعار ؛ ثم يعرن في إظهار الأمانة والدل ، حتى تصبح القينة مصدر غواية وفنون ، ومثار دعاية وغجور ، وبهجة الأرواح ومنية النفوس ؛ فلا عرو إن أقبل عليهن الشيخان والشبان ، ولا عجب إن هن أقرن فن العشق وأصابت سهامهن قلوب الأبعاد والأحباب .

وقد ألفوا عنهن رسائل حسانا ، منها رسالة القيان للجاحظ ، وكتاب القينات لإسحاق بن إبراهيم الموصلى ، وكتاب القينات للمدائني ، وكتاب القينات ليونس بن سليمان النخعي ، وغيرهن كثير (١)

(١) أنظر هذه التواليف في مقال لنا نشر في مجلة المجمع العلمي العربي بدمشق (الجزء الخامس المجلد السادس عشر سنة ١٩٤١)

كان لقيان في العصر العباسي الشأن العظيم والمزلة العليا . ولم تشغل الحرائر ما شغلته القيان في الأدب والتاريخ والاجتماع ، ولم يكن لهن ما كان لأولاء من أثر في تهذيب النفوس وصقل الطباع وانتشار المجانبات ؛ إلا من أوتيت منهن الإمامة والجاه والسلطان ، شبيهات عليّة وزبيدة والعبّاسة والخيزران وقد خلا الأدب من صور المخدرات ، ولكنه رفّ بكثير من صور هؤلاء الجاروات ؛ فقيه عنهن أشاوى حسان ، وأحاديث ظراف ، وأوصاف بارعات

ولم تبلغ القيان هذه الرفعة وتلك المزلة إلا بعد الجدد والجهد ،

الذي يسلكه الاجتماعي للبحث عن أصل كثير من الظواهر الاجتماعية والدينية والاقتصادية بل والمبادئ العلمية نفسها ؛ لأننا لم نزل نشاهد في كثير من بقاع الأرض أمماً وقبائل تتبع في طريقة عيشتها وسائل بسيطة ، وتتبع في التعبير عن تفكيرها وشعورها صوراً متناهية في البساطة إلى درجة يمكن اعتبارها إحدى صور الحياة والتفكير للأمم التي سكنت أوروبا وغيرها في عصور ما قبل التاريخ . فهي صور خالية من التعميد والتنوع اللذين تتناز بهما حياة الأمم الراقية . وإن البحث عن أصل تلك الظواهر وكيفية نشأتها وطريقة تكوينها ثم العناية بترتيبها وتبويبها بطريقة علمية منظمة هو غاية الأنثولوجي ؛ وبغله هذا يكون ثروة علمية لا تقي لدى العالم الاجتماعي

وسنبحث في الكلمة القادمة عن أهمية البحوث الأنثولوجية بموض النيل والعمل على تنظيم تلك البحوث وإدخالها ضمن التعليم

محمد مهدي عبد الحميد

العالي بمصر

وما زالت تتعاون فيما بينها على كشف حقيقة عدد غير قليل من الظواهر الاجتماعية والدينية والاقتصادية . وكثيراً ما استفاد إميل دركيم من البحوث الأنثولوجية التي قام بها « سينسر وجلن » Spencer & Gillen على قبائل استراليا ؛ وذلك حينما حاول دركيم عام ١٩١٢ تفسير الظواهر الدينية لدى الأمم المحدودة المدنية . ونرى كذلك « ليق برهل » Levy-Bruhl يرجع دائماً إلى نتائج البحوث الأنثولوجية حينما يريد أن يحدد ويحلل عناصر التفكير ووسائل التعبير عنه لدى الأمم المحدودة المدنية . وتجد أيضاً فريرز G. Frazer « ومرجان » Morgan « ووستر ملوك » Westermark « ومارسل موس » M. Mauss وغيرهم من الاجتماعيين لم يتمكنوا من التقدم خطوة واحدة في مجوهم وتحقيق نتائجها دون الرجوع إلى بحوث الأنثرافيين

وإذا أضعنا النظر يظهر لنا الفرق الحقيقي بين العلوم الاجتماعية من حيث قائمتها لعم الاجتماع ؛ فالأنثولوجيا هو الطريق المباشر

على أنه لم يصل إلينا من هذه الرسائل كلها غير رسالة الجاحظ التي ذكر فيها الكثير من أحوال القيان وطبائعهن وميوطن وأخلاقهن وطرقهن في الإغواء . وقد خصهن أبو الطيب الوشاء في كتابه « الموشى »<sup>(١)</sup> بفصل ممتع عن عشقهن وغرامهن ، زاد فيه على ما ذكره الجاحظ وأفاد

وقد لا نجد في أدبنا العربي صفحة أكثر متوعاً وأبرع وصفاً وأشد دقة من وصف الجاحظ والرشاء لعشق القيان ، والحيل التي يتبعنها لاستمالة الشبان ، والسبل التي يسلكها لطردهم إذا فقدت دنائيرهم وأفلسوا . فلقد بلنا في وصفهما الدرورة التي لا تسمى ، والغاية التي لا تدانى

لا جرم أن الجاحظ كان أسبق إلى وصف ذلك ، ولكنه أجل وأوجز ؛ أما الوشاء فلم يتعد ما قاله الجاحظ إلا قليلاً ولكنه شرح وفصل

والهم في وصف عشق القيان أن الكاتبين أبانا فيه عن عواطف كامنات ، وحيل مكنونات ، وطرق مغريات ، حتى تشمر وأنت تقرأ أنك اليوم بين يدي غانية من غواني الحانات الهوائى تخرجن في الفتنة والإغواء

قد قرروا أن القينة لا تكاد تخلص في عشقها ، أو تناصح في ودعها ، لأنها مجبولة على نصب الحبالات والشراك المترجلين ليقوا في أنشوتها . ذلك لأن جهن كهن كنوب ، وعشقهن متبدل غير ثابت . فهو لطمع وغرض ، ولذا كن يقصدن أهل النسب واليسار ، ويصدفن عن نوى الإقترار

وكان من عادة القينة إذا رأت في مجلسه فتى له غنى وكثرة مال وحسن حال ، أن تميل إليه لتخضعه ؛ فتصنعه بأدى يده نظرها ، وغمرته بطرفها ، وأشارت إليه بكفها ، وداعيته بالتبسم ، وغالته بأشعار النناء ، فننت على كاسانه ، ومالت إلى مرضاته ، ثم تظهر الشوق إلى طول مكثه ، والميل إلى سرعة عوده ؛ حتى

(١) طبع في ليدن بشاية للمتشرق رودلف برونو قبل نصف قرن تقريباً .

توقع المسكين في جبالها ، وتعلق قلبه بحبها ، ونظمه في قربها ثم تحزن لزواجه ، وتبكي لقرانه ، وتكاتبه تشكو إليه هواها ، وتسلم له أنه ضميرها في ليلاها ونهارها ، وأنها لا تزيد سواه ، ولا تؤثر أحداً على هواه ، ولا تنوى انحرافاً عنه ؛ ثم تعزز ذلك بالرسول ، وتخبره عن سهرها ، وتنبئه عن فكرها ، وتشكو إليه القلق ، وتخبره بالأرق ، وتبث إليه بجاتعها وفضلة من شعرها ، وقلامة من ظفرها ، وقطعة من مسواكها ، ولبان قد جعلته عوضاً من قلبها ، وكتاب قد نغمته بظرفها ، وتقطت عليه قطرات من دمعها ، وضمتته الشوق والشكوى ، وسألته المواتاة علي حبها . . . وربما منعتته من ربحانها ، وأهدت إليه في التبروز سكرأ وفي المهرجان خاتماً ؛ وأخبرته أنها لا تعمل الدموع إذا غاب ، ولا ذكرته إلا تنشئت ، ولا هتفت باسمه إلا ارتاعت . . . فلا يشك للمسكين في إخلاص حبها ، فيميل إليها بوجه . . . حتى إذا رأت أنها حوت عقله ، وصارت شغله ، واستمالت لبه ، وسلبت قلبه ، وعلت أنه غريق في بحر حبها . . . أخذت في طلب الهدايا ، قشمت الثياب والأزر والأردية والعمائم والتكك والخفاف . . . والمعصائب المرصعة ، وخواتيم الياقوت ، ثم تمارضت من غير سقم ، وتماجت من غير حاجة منها إلى الدواء لتجيبها هدايا ذوى الوجد ، من القمص المنيرة ، والغلائل المسكة ، والأردية المرشوشة ، ومخائق الكافور ، والمسك الأذفر ، والمنبر الأشهب ، والعود الهندى ، والبساورد الجورى ، والفرايح ، والجداء الرضع ، والديج الفائق ، والقراخ المسمنة ، والفأكهة والراحين ؛ يقيمها صنوف من الشراب : من المسل وللطبوخ والشمس ، ثم تلحقها الدنانير والدرام ، فلا تزال في هدايا متواترة ، وألطاق متتابعة . حتى إذا فقد اليسار وذهب الإكثار ، وأتلف المال وجاء الإقلال ، وأحست بالإفلاش . . . أظهرت اللل ، وتبرمت بكلامه ، ونجرت بسلامه ، ووقعت منه الزلل ، وتبثت عليه سقطاته ، وأخذت في الجفاء والنتاب والقل والإيباد ، وضرفت عنها هواه ومالت إلى سواه ، فحينئذ يدرك للفرور الندم والأسف

نشأ من لدن مولدها إلى أوان وقتها بما يصد عن ذكر الله من  
هو الحديث وصنوف اللعب والأخايت ، وبين الخلقاء والمجان ،  
وتروى الحاذقة منهن أربعة آلاف صوت فصاعداً ؛ يكون الصوت  
فيما بين البيتين إلى أربعة أبيات ، إذا ضرب بعضه ببعض يكون  
عشرة آلاف بيت ليس فيها ذكر الله إلا عن غفلة ، ولا ترهب  
عن عقاب ، ولا ترغيب في ثواب ؛ وإنما بنيت كلها على ذكر الزنا  
والقيادة والعشق والصبوة والشوق والغفلة ؛ ثم لا تنفك من  
الدراسة لصناعتها ، منكبة عليها ، تأخذ من المطارحين الذين  
طرحهم كله تجميش ، وإنشادهم مراودة ، وهي مضطرة إلى ذلك  
في صناعتها ، لأنها إن جفها تفلتت ، وإن أهملتها قصت ،  
وإن لم تستفد منها وقتت <sup>(١)</sup> .

\*\*\*

تلك صفحة من أدبنا العربي ما أحسب أنها نقل عن أدب  
كبار الوصّافين والنفسيين في الغرب ، لأنها صورة حيّة تشيع  
منها القوة والصدق ، ما تزال زاها كل يوم .

( دمشق ) صموح الصبغة المصبغة

(١) انظر المصدر السابق : رسالة القيان ( ٧٢ - ٧٣ )

وقد كانت القيان ينظرن إلى المال ، وكن يحتملن القبح  
والشيب مع اليسار ونكرهنهما مع القفر . وهذا شأن الحسان  
كلهن ... « فليس للقفر مع الحب عمل »

وربما اجتمع عند القينة من مربوطيها ثلاثة أو أربعة ،  
وعندئذ يتغامون الإجماع ، ويتنايرون عند الإلتقاء ، فتبكي لواحد  
بعين ، وتضحك للآخر بالأخرى ، وتمتاز هذا بذلك ، وتعطي  
واحداً سرها ، والآخر علانيتها ، وتومم أنها له دون الآخر ،  
وتكتب لهم عند الانصراف كتباً على نسخة واحدة تذكر  
لكل واحد منهم تبرمها بالباقيين وحرصها على الخلوة به دونهم  
جميعاً <sup>(١)</sup> .

\*\*\*

ويعد ، فأرأيت أروع ، ولا أحسن ، ولا أرق ، ولا أملح ،  
ولا أفند في المواطف ، ولا أكسب للقلوب من هذا الوصف .  
حتى لتحسب أنك أمام عالم نفسي لا يدع غمزة ولا إشارة ولا عاطفة  
ولا حيلة إلا أحصاها . وليت شعري أكان الجاحظ والوشاء  
عاشقين للقيان لقيام في سبيلهما الجهد والعناء ، فتأرا منهن بهذا  
الوصف ؟ وكأني بالجاحظ « وهو الذي عابوه بملك القيان <sup>(٢)</sup> »  
قد تيمه هواهن ، وأذبل غصنه جبهن ... أو أنه رأى عن قرب  
ما كن بصنمن .

قال : « ولو لم يكن لإبليس شرك يقتل به ولا علم يدعو  
إليه ولا فتنة يستهوى بها إلا القيان لكفاه » ثم يستدرك فيقول  
« وليس هذا بدم لمن ، ولكنه من فرط الدح ، وليس يحسن  
هاروت وملروت ، وعصا موسى وسحرة فرعون ، إلا دون  
ما يحسن »

على أن الجاحظ إذا قسا عليهم فقد أخذ لمن أعذاراً . قال :  
« وكيف تسم القينة من الفتنة ، أو يمكنها أن تكون عفيفة ،  
وإنما تكتسب الأهواء ، وتطمم الألسن والأخلاق بالنشأ ، وهي

(١) انظر رسالة القيان للجاحظ ص ( ٧١ - ٧٢ ) ، واللوشي

( ٩١ / ٩٠ )

(٢) انظر مقدمة رسالة القيان .

### مجموعات الرسالة

باع مجموعات ( الرسالة ) مجلة بالأمان الآتية :  
السنة الأولى في مجلد واحد ٧٠ قرشاً ،  
و ٥٠ قرشاً عن كل سنة من السنوات : الثانية  
والثالثة والرابعة والخامسة والسادسة والسابعة  
والثامنة والتاسعة في مجلدين . وذلك عند أجرة  
البريد وتدره خمسة قروش في الفلخل وعشرة  
قروش في السودان وعشرون قرشاً في الخارج  
عن كل مجلد .

## ٣ - إخوان الصفاء

## للأستاذ عمر اللسوقي

## رسائلهم

هي موسوعة ضمت بين دفتيها مبادئ العلوم التي كانت معروفة في البلاد العربية حتى القرن الرابع الهجري ، ولا سيما تلك التي ترجمت من اليونانية . وقد اعترف إخوان الصفاء بأنهم ألفوها كمنهج ومقدمات للعلوم فلم يتوسعوا في بسط قضاياها . ويقولون في ذلك : « قد عملنا إحدى وخمسين رسالة في فنون الآداب وغرائب العلوم وطرائف الحكم ، كل واحدة منها شبه المدخل وللقدمات والأتموجج (١) » .

ويظهر أنهم ألفوها للإخوان الأبرار الذين هم أولى طبقات هذه الجماعة ، ولم يقتصروا فيها على مبادئ الفلسفة والعلم ، وإنما خلطوها بكثير من الخرافات والأساطير ؛ وحاولوا أن يوفقوا بين الدين والفلسفة محاولين أن يجدوا من آيات القرآن الكريم والأحاديث النبوية ما يؤيد نظريات أفلاطون وأرسطو وأفلاطون وغيرهم . وخير ما قيل في وصفها رأى أبي حيان التوحيدي : « هي مبثوثة من كل فن بلا إشباع ولا كفاية ، وهي خرافات وكتابات وتلفيقات وتزويرات » وذلك أنهم قالوا : « إن الشريعة قد دنست بالجهالات واخططت بالضلالات ولا سبيل إلى غسلها وتطهيرها إلا بالفلسفة لأنها حاوية للحكمة الاعتقادية ، والمصلحة الاجتهادية » ؛ وزعموا : « أنه متى انتظمت الفلسفة الاجتهادية اليونانية والشريعة الإسلامية قد حصل الكمال » ؛ وحشوا هذه الرسائل بالكلمات اللبينية ، والأمثال الشرعية ، والحروف المحتملة ، والطرق المهمة (٢) .

والواقع يثبت رأى أبي حيان ، فالرسائل لا تعمق فيها ، ولا نظام يربط بين فصولها ، وفيها تكرار وحشو . وعنى أن الرسائل كانت بمثابة موسوعة تبسط فيها المسائل الفلسفية الأولية بأسلوب يوافق عقلية العامة . وحتى لا ينفر هؤلاء

(١) رسائل ج ٤ ص ٢٣٤ (٢) الرسائل مقدمة زكي باشا .

من الفلسفة أخذ مؤلفوها يستشهدون بالآيات والأحاديث الكريمة وبأقوال من التوراة والإنجيل ، وينسبون أشياء إلى نوح وإبراهيم وعيسى ، ويروون قصصاً وأساطير إذا حاولوا البرهنة على مسألة من المسائل بدلاً من استعمال الأسلوب المنطقي الفلسفي . خذ مثلاً محاولتهم البرهنة على خلود النفس فإنك لا ترى سوى أساطير تحكى عن الأنبياء وآل البيت وسقراط وإبراهيم ونوح وأفلاطون وأرسطو وفيثاغور وما قاله كل منهم وما عمله كل (١) . وتخرج من هذا الموضوع إذا بحثته بحثاً علمياً كما ابتدأت فيه دون أن تقتنع ، ولكن عقلية العامة يوافقها هذا الأسلوب تماماً .

هذا وقد وضع الإخوان لرسائلهم مقدمة أشبه بالفهرست بنوا فيها بإيجاز عدد الرسائل والموضوعات التي تعرض لها بحجمهم : « وهذه فهرست رسائل إخوان الصفاء ، وخلان الوفا ، وأهل العدل ، وأبناء الحمد ، يجمل مانيها وماهية أغراضهم فيها : وهي اثنتان وخمسون رسالة (٢) في فنون العلم وغرائب الحكم وطرائف الآداب وحقائق المعاني من كلام الخلفاء الصوفية ، سان الله قدرهم وحرسهم حيث كانوا في البلاد ؛ وهي مقسومة على أربعة أقسام : فمنها رياضية تعليمية ، ومنها جسمانية طبيعية ، ومنها نفسانية عقلية ، ومنها ناموسية إلهية » . ثم أخذوا يبيئون موضوع كل قسم : فالرياضيات تشمل المدد والهندسة والموسيقى والفلك والصنائع والمنطق بمقولاته وعباراته وبراهينه ؛ والطبيعات يتكلمون فيها على الهيمولي والصورة والسماء والعالم والكون والنساذ وكيفية تكوين المعادن وفي النبات والحيوان ؛ والرسائل النفسانية تبحث في المبادئ العقلية وفي البعث والصور والتشور والقيامة ؛ والإلهية تبحث في الآراء والمذاهب ، وبيان اعتقاد إخوان الصفاء وكيفية أنواع السياسات وماهية الحجر والغزائم . ويختتمونها بالرسالة الجامعة التي لم تصل إلينا والتي كشف فيها كما يقولون عن كثير من الرموز والكتابات التي امتلأت بها رسائلهم : « وتليها الرسالة الجامعة ... المشتمة على حقائقها بأسرارها ... إذ هذه الرسائل كلها كالقدمات لها والمدخل إليها

(١) رسائل ج ٤ ص ١٠٠

(٢) يختلف في عدد الرسائل ولم تقف على حجة ثابتة في هذا الموضوع ولكن يظهر لنا أن عددها واحد وخمسون ، وهناك رسالة جامعة تحوى زبدة الرسائل . بيد أنها لا توجد في المخطوطات التي بين أيدينا ، وقد أشرنا في المقال السابق إلى أن الأستاذ كزأوقاً وجد رسالة يظنها الجامعة فارجع لي ما كتبت هناك .

والواحد من الأعداد هو أصل كل الأعداد ، وعنه تصدر بالتكرار ويذهبون مذهب الفيثاغوريين في ذلك وهو أن الواحد أصل الوجود وإن حاولوا التوفيق بين الدين والفلسفة : « واعلم أن البارى جل ثناؤه أول شيء اخترعه وأبدعه من نوره جوهر بسيط يقال له العقل الفعال كما أنشأ الاثنين من الواحد بالتكرار ، ثم أنشأ النفس الكلية الفلكية من نور العقل . كما أنشأ الثلاثة زيادة الواحد على الإثنين ؛ ثم أنشأ الهيولى الأولى من حركة النفس كما أنشأ الأربعة زيادة الواحد على الثلاثة . ثم أنشأ سائر الخلائق من الهيولى وربتها بتوسط العقل والنفس ؛ كما أنشأ سائر العدد من الأربعة بإضافة ما قبلها إليها »<sup>(١)</sup> ومن ذلك قولهم : « إن منفعة الشكل التَّسَع تسهيل الولادة إذا كتب على خرفين لم يصبهما الماء وعلقتهما المرأة التي ضربها الطلق »<sup>(٢)</sup>

ويقولون في نشأة علم الفلك : « إن هرمس الثلث الحكمة وهو ادريس النبي عليه السلام صعد إلى فلك زحل ودار معه ثلاثين سنة حتى شاهد جميع أحوال الفلك ؛ ثم نزل إلى الأرض فخبّر الناس بعلم النجوم ، قال تعالى ( ورفعناه مكاناً علياً )<sup>(٣)</sup> . ويعتقدون بتأثير الكواكب في السعد والنحو « الكواكب السبعة السيارة اثنتان منها نيران ، واثنتان منها سعدان ، واثنتان محسان ، وواحد ممتزج . أما النيران فالشمس والقمر ، والسعدان المشتري والزهرة ، والنحوان زحل والريخ ، وأما الممتزج فعطارد »<sup>(٤)</sup>

وأكثر من ذلك خرافة قولهم : « اعلم يا أخى أن كواكب الفلك هم ملائكة الله وملوك السموات ، خلقهم الله تعالى لمهارة عاله وتديبر خلقاته وسياسة برته ، وهم خلفاء الله في أفلاكه ، كما أن ملوك الأرض هم خلفاء الله في أرضه »<sup>(٥)</sup> ويعتقدون أن لحركات الأفلاك والكواكب نتهات وألحاناً طيبة لقيدة مفرحة لنفوس أهلها الذين هم الملائكة ؛ فإن قال قائل : « لا بد إذا أن يكون لهم شم وذوق ولمس » قلنا : « إن هذه حاجة الحيوان الآكل للطعام والشارب للشراب ؛ أما هم فنذاؤهم للتسيح ، وشرابهم التهليل ، وفاكهتهم الفكر والرؤية والنفة والفرح ... ويقال إن فيثاغور الحكيم سمع بصفاء جوهره وذكاء قلبه نتهات الأفلاك والكواكب ، فاستخرج بمجودة فطرته أصل الموسيقى

والأدلة عليها والأعوذج منها ... وهي منتهى الفرض لما قدمناه<sup>(٦)</sup> ومثلهم في ذلك — على حد تمييزهم — كمثل بسنانى له حديقة لم تر العين مثلها حسناً وإبداعاً ، وأراد لكرمه أن يدعو الناس إليها والتمتع بما فيها ، فأخذ تماذج من أزهارها وربا حيتها وفاكهتها ووقف أمام بابها يعرضها على الناس ، حتى إذا تذوقوها وعرفوا مزايها واشتاقوا نفوسهم لدخول البستان أفسح لهم الطريق كي يتعمروا ما شاءوا ويتلذذوا ويطربوا

ويحتم إخوان الصفاء كل رسالة بنصيحة للأخ البار الرحيم حتى يتفهم غرضها ويعرف أسرارها . ثم إنهم كانوا يكترون من القصص على لسان الحيوان ، ويدلون بأشياء لو صرحوا بها لفضح أمرهم وانكشف سترهم . ومهما يكن الأمر فرسائلهم سهلة الأسلوب خالية من السجع والمحنات البديعية ، واختمت العبارة أحياناً ، غامضة في الغالب من حيث المقصد والغاية . وقد ذكرنا في المقدمة أن الفرض من تأليفهم هذه الرسائل بث تاملهم السرية وإيجاد طبقة من الشعب مثقفة تقود الرأي العام إلى أغراضهم السياسية وهي قلب نظام الدولة

### آراؤهم الخيالية

لا يزيد أن نتعرض في هذا البحث إلى كل ما تناوله إخوان الصفا في رسائلهم من خرافات ، وإنما الذى يهمنا أن نضرب أمثلة على إغراقهم في الخيال أحياناً . فانت ترام مثلاً في رسالة العدد ، وعلى العموم في الرياضيات يتيمون الفيثاغوريين ، فلا يهتمون في البحث في علم الحساب كما يهتمون بتبيان خواص الأعداد والكلام عن موسيقى الأفلاك ... الخ ؛ وهاك مثلاً على ذلك : « اعلم بأن كون العدد على أربع مراتب آحاد وعشرات ومئات وألوف ليس أمراً ضرورياً لازماً لطبيعة العدد ، ولكنه أمر وضي رتبته الحكاء باختبار منهم ، وإنما فعلوا ذلك لتكون الأمور العددية مطابقة لمراتب الأمور الطبيعية ، وذلك أن الأمور الطبيعية أكثرها جعلها البارى جل ثناؤه مراتب منها : الطبايع الأربعة التي هي الحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة ، ومثل الأركان الأربعة التي هي النار والهواء والماء والأرض ، ومثل الأخلط الأربعة التي هي الدم والبلغم والصفراء والسوداء ، ومثل الأزمان الأربعة التي هي الربيع والصيف والخريف والشتاء ، ومثل الجهات الأربعة ... الخ »<sup>(١)</sup>

(١) رسائل ج ١ ص ٢٩ (٢) رسائل ج ١ ص ١١

(٣) رسائل ج ١ ص ٩٢ (٤) رسائل ج ١ ص ٩٦

(٥) رسائل ج ١ ص ٩٨

(١) رسائل ج ١ ص ١٩ (٢) رسائل ج ١ ص ٢٧

- ٦ - عالم الأفلاك : وستتكم عليه بالتفصيل فيما بعد  
 ٧ - العناصر السفلى : كالنار والهواء والماء والأرض  
 ٨ - المعادن والنبات والحيوان المتكون من العناصر السابقة . وقد قاضت كلها من الله ، ولكن وقف الفيض بمد الجسم المطلق الذي لم يفيض منه جوهر آخر لنقصان رتبته عن الجواهر الروحانية<sup>(١)</sup>

### عالم الروحانيات :

الأفلاك أجسام كرية شفافة مجوفة ، وهي تسمة أفلاك مركبة بعضها في جوف بعض حلقة البصلة . وهناك كرتان ليستا من الأفلاك ، وهما كرة الهواء وكرة الأرض ، فيكون المجموع إحدى عشرة كرة . وتقع الشمس في الوسط ، وفوقها خمس كرات وتحتها خمس ؛ فالتى فوقها على الترتيب ... كرة المريح ، المشتري ، زحل ، الكواكب الثابتة ، ثم فلك المحيط ، والتي تحتمل على الترتيب ... الزهرة وعطارد ، والقمر ، ثم كرة الهواء ، ثم كرة الأرض التي هي المركز ، وليست مجوفة ولكن متخلخلة والشكل الكروي أفضل الأشكال كلها ، وحركته تامة ، وأفضل الحركات . والفلك المحيط ألطف الأجسام وأشدها روحانية وأشرفها تورا أقربه من الميولى الأولى . والأرض أغلظ الأجسام كلها وأشدها ظلمة لبعدها عن الفلك المحيط . والقمر هو السماء الأولى وعطارد السماء الثانية وهكذا حتى تنتهي من السموات السبع التي آخرها زحل . أما فلك الكواكب الثابتة فهو الكروسي الذي وسع السموات والأرض ، والفلك المحيط هو العرش العظيم الذي يحمله يومئذ ثمانية<sup>(٢)</sup>

### هل قالوا بالنشوء والارتقاء ؟

ذهب بعض الباحثين إلى أن إخوان الصفا كانوا يقولون بنظرية النشوء والارتقاء . والواقع أنهم كانوا بعيدين كل البعد عن هذا ، بيد أن لهم نظرية خاصة في تدرج الأجسام للوثة : « واعلم يا أخى بأن أول مرتبة الحيوان متصل بآخر مرتبة النبات ، وآخر مرتبة الحيوان متصل بأول مرتبة الإنسان ، كما أن أول مرتبة للمدينة متصل بالقراب والماء . فأدون الحيوان وأقصه هو القى ليس له إلا حاسة واحدة فقط كالحلزون والديدان التي تتكون في الطين وقعر النهر ... »

ونتهت الأفلاك ، وهو أول من تكلم في هذا العلم<sup>(٣)</sup> . ولولا خيفة الإطالة لذكرت كثيراً من هذه الآراء المخرافية ، وحسبك أن تقرأ رسالة السحر والطلاسم والتعاويد ، وكيف يحاولون معرفة الجنين وقدم الرسول ومعرفة الكتاب قبل فظه واللص وماذا سرق ومعرفة الحروب وأسبابها ... الخ<sup>(٤)</sup>

### مراتب الوجود :

« اعلم يا أخى أن الله تعالى لما كان تام الوجود كامل الفضائل ملأ بالكائنات قيل كونها ، قادراً على إيجادها متى شاء لم يكن من الحكمة أن يحدث تلك الفضائل في ذاته ، فلا يوجد بها ولا يفيضها ؛ فإذا بواجب الحكمة أفاض الجود والفضائل منه كما يفيض من عين الشمس النور والضياء<sup>(٥)</sup> »  
 وقد استمر هذا الفيض فنشأ عنه العالم ، وأنت ترى أنهم يأخذون بنظرية الفيض التي ابتدعتها الأفلاطونية الحديثة ، وأنهم يقولون بالنعانية الإلهية التي وضعها ابن سينا فيما بعد بقوله : « لما كان المبدع الأول يعلم ذاته ويعلم قلبك نظام الخير في الوجود المطلق كان علة للخير والكمال اللذين أفاض على الوجود عندما أفاض الوجود نفسه ، فانتقل بذلك نظام الخير إلى العالم بحسب التصدر الممكن لهذا العالم<sup>(٦)</sup> »  
 والعالم عندهم على الترتيب الآتى :

- ١ - العقل النعال : وهو جوهر بسيط روحاني أبسط من النفس وأشرف منها قابل لتأييد البارئ تعالى علام بالفضل
- ٢ - النفس الكلية : وهي جوهر بسيطة روحانية علامة بالقوة فاعلة بالطبع قابلة فضائل العقل بلا زمن ، فاعلة في الميولى بالتحريك لها
- ٣ - الميولى الأولى : وهي جوهر بسيطة روحانية معقولة غير علامة ولا فاعلة بل قابلة آثار النفس بالزمن منضمة لها
- ٤ - الطبيعة الفاعلة : وهي قوة من قوى النفس الكلية سارية في جميع الأجسام محركة مدبرة لها وتسمى النفوس الجزئية أو اللاتسكة
- ٥ - الجسم المطلق : ذو الطول والعرض والمتمق وهو

### الميولى الثانية

(١) رسائل ج ١ ص ١٥٢ (٢) رسائل ج ١ ص ٢٤١

(٣) الرسائل ج ٣ ص ١٩٧

(٤) كتاب التجاه لابن سينا وفيه ملخص كتب الشفاء

## ٢٦ - المصريون المحدثون شمائهم وعاداتهم

في التصف الأول من القرن التاسع عشر

تأليف المستشرق الانجليزي ادورد دليم لين

للأستاذ عدلي طاهر نور

تابع الفصل التامه - عادات المجتمع العامة

للاطيقه المهذبه تحيات وتهنئات أخرى متكلفة تتبع السلام . كما أن هناك عبارات خاصة للرد على أكثرها أو عبارتين أو أكثر قد تستعملان في بعض الأحوال . غير أن الرد الذي لم تلزمه العادة قد يعتبر دليلاً على الجهل أو الخساسة . وعند ما يسأل رجل صديقه « كيف صحتك »<sup>(١)</sup> يجيبه الآخر « الحمد لله » ويستدل المستفهم باللحجة التي يرد بها الآخر إذا كان صديقه معاني أو مريضاً ، وعند ما يقول الواحد للآخر « طيبين » يجيب الآخر عادة « الله يبارك فيك » أو « الله يسلك » ، وعند ما يتقابل صديقان لم يلتقيا عدة أيام أو وقتاً طويلاً يقول أحدهما بعد

(١) « إيش حالكم »

السلام « أوحشتنا » فيجيبه الآخر : « الله لا يوحشنا منك » . وقد يشغل ذكر التهنئات الفخمة التي يستعملها المصريون عادة صفحات من هذا الكتاب

ولا يدخل الرجل منزل غيره بدون استئذان لأن القرآن حرم ذلك صراحة<sup>(٢)</sup> ، وعلى الأخص إذا كان يريد أن يصعد الى إحدى الغرف العليا ، فلا بد في هذه الحالة أن يصيح طالباً الإذن ، أو يعلن قدمه عند ما يصعد السلم بالطريقة التي وصفها سابقاً . وإذا لم يجد أحداً أسفل المنزل يصفق بيديه عند الباب أو في الفناء وينتظر نزول الخادم إليه أو الإذن له بالجلوس في حجرة سفلى أو بالصعود إلى غرفة عليا . ثم يجي رب الفناء عند ما يدخل الغرفة التي يجلس فيها ، فيرد عليه رب الدار ويرحب به بأدب وبشاشة . ويقف رب الدار لمن كان أعظم منه<sup>(٣)</sup> ولأقرانه على العموم ، ويتقدم لاستقبال من هم أعلى منه مركزاً إلى الفناء أو بين الفناء وغرفة الاستقبال ، أو في مدخل الغرفة أو وسطها ، أو على بعد خطوة من مكان جلوسه . وكثيراً ما يلتقي عند استقبال أقرانه بأن يتحرك حركة بخفيفة كما لو كان يهيم بالوقوف . ولا يتحرك لمن دونه مقاماً . ويقدم رب الدار إلى الرفيع القدر وإلى أقرانه غالباً أفضل مكان في ركن من الديوان على يمين من

(١) سورة التور آية ٢٧

(٢) أي لمن فاته في اللكاة أو التقى أو في الشهرة الدينية أو الأدبية

ولا شك أن هذه النظرية بمنزلة كل البعد عن منهد التشوه والارتقاء الحديث ، إذ جعلوا القليل والنحل والطارئ قريبة الشبه بالإنسان وفي أعلى مراتب الحيوان . ولعلنا إذا أخذنا رأيهم من الناحية العضوية البيولوجية توجد عندنا شبهة للقول بمنهد التشوه ، فالحلزون حيوان نباتي ، والقرد قريب للإنسان جميعاً . ولكن حتى مع هذا لم يقل إخوان الصفا بأن الإنسان هو والقرد متفرعان من أرومة واحدة . وهم يستدلون أن النبات متقدم في الوجود على الحيوان لأنه غذاء له ، والحيوان متقدم على الإنسان لأن وجوده خلصته ومنفتمته<sup>(١)</sup>

( يتبع )

عمر المرقوق

مدير كلية القاصد الاسلاميه ببيروت

فهنا النوع حيوان نباتي لأن جسمه يثبت كما يثبت بعض النبات ، ويقوم على ساقه . ولما كان جسمه يتحرك حركة اختيارية كان حيواناً . ( أما رتبة الحيوانات مما يلي رتبة الإنسان فليست من وجه واحد ، ولكن من عدة وجوه ، فبها ما قارب رتبة الإنسان بصورة جسمه كالقرد ، ومنها ما قاربها بالأخلاق النفسانية كالفرس في كثير من أخلاقه ، ومنها كالطائر الإنساني أيضاً ، ومثل الفيل في ذكائه ، وكالبيضاء والهمزة ونحوهما ، ومنها النحل اللطيف الصنائع ... إلى ما شا كل هذه الأجناس . فهذه الحيوانات في آخر مراتب الحيوان مما يلي رتبة الإنسان لما يظهر فيها من الفضائل الإنسانية<sup>(١)</sup> )

المجتمعات . ولما يتحدث الناس في المجتمعات الطيبة عن نساتهم ، ولكن كثيراً ما يفعل ذلك الأصحاء الخالص ومن لا يراعى دقة قواعد الأدب بطريقة لا تكون لطيفة دائماً . ويستفسر المهذبون كل عن ( منزل ) الآخر للاطمئنان على الزوجة والمائلة . وكثيراً ما تشغل الزيارات وقتاً طويلاً ، وقد تستمر أحياناً طول اليوم وعلى الأخص زيارات الحرم . وتكرر حشو الشبك أو تبدل بغيرها كلما اقتضت الضرورة ذلك لأن الزائر لا يقطع عن التدخين مدة بقائه . ويعاد تقديم القهوة والأشربة أحياناً . وقد سبق وصف طريقة تقديم القهوة والأشربة . وتقدم الهانئ نفسها إلى الزائر بعد الشرب كما تقدم كذلك بعد جرعة ماء<sup>(١)</sup>

وجرت العادة في منازل الأثرياء أن يرش الضيوف قبل انصرافهم بماء الورد وماء الزهر ، ويطيبون ببخور بعض المواد العطرية . وقد أصبحت هذه العادة غير شائعة في السنوات الأخيرة . وتكون قارورة العطر المسماة ( ققم ) من الفضة الساوجة أو المذهبية ، أو من النحاس الدقيق أو من الفخار الصيني أو من الزجاج ولها غطاء به ثقب صغير . أما أداة البخور المسماة ( مبخرة ) فتكون من أحد المعادن المذكورة ويجهز وعاء الجمر بالحص أو بعلماً نصفه ، وبغطائه عدة ثقوب لصعود الدخان



( شكل ٥١ ) الققم والمبخرة

( أنظر شكل رقم ٥١ ) . وتستعمل المبخرة بعد الققم . وتقدمها الخادم إلى الزائر أو السيد فيجول للبخور نحو وجهه ولحيته الخ ، يميناً . وتفتح المبخرة أحياناً لإرسال البخور بلا عائق . وأكثراً للواد استعمالاً : المود والجاوي وقشر المنبر . ويبلل الخشب

بواجه « صدر » الترفة أى طرفها الأعلى ، ويمتد المجلس الممتد بطول « الصدر » أكثر إجلالاً من المجلسين الممتدين على الجانبين ، ويسمي كل منهما « جنبياً » ، ولا يجلس من هم دون رب الدار في الصدر أبداً إلا إذا دغم إلى ذلك . وكثيراً ما يرضون هذا الشرف . ويجلس أقران رب الدار واضعين رجلاً على رجل ، أو راقعين ركبهم ومستندين على المساند . وكثيراً ما يجلس من دونه ، يادى الأضر على الأقل ، على أعقابهم أو على حافة الديوان أو على الحصير أو البساط إذا كان فرق المسكاة بينهما كبيراً . وتهتضى دقة الآداب ألا يظهر الزائر يديه عند دخول الترفة أو عند الجلوس ، ويجب أن يسبل كفيه عليهما ، وألا يمد رجليه عند ما يجلس على الديوان ، وألا يترك قدميه مكشوفتين ، ولكن هذه القواعد لا تراعى إلا في منازل العظام . وتردد الهانئ والتحيات بعد السلام وعلى الأخص عبارة « طيبين » و « إيش خالكم » مرات عديدة أثناء المحادثة

وقد يقوم أحياناً خادم الزائر نفسه بتقديم الشبك ، فيخرج السيد كيس التبغ من عبه ويتناوله الخادم الذى يملأ الشبك منه ثم يطويه ويميده بعد ذلك أو عند انتهاء الزيارة . وفي غير هذه الحالة يقدم خادم المضيف شبكاً إلى الزائر وآخر إلى سيده ثم يتناول القهوة<sup>(١)</sup> لأن التدخين بدون قهوة كالطعام بلا ملح ، كما يقول العرب . ويحجى الزائر رب الدار عندما يتناول الشبك والقهوة بالتمية فيردها الأخير إليه ، وكذلك الأمر عندما يمد القنجان إلى الخادم ، كما أن رب الدار يحجى ضيفه بالطريقة نفسها إذا لم يكن الفرق بينهما كبيراً . وكثيراً ما يلبث الخدم في الترفة مدة الزيارة واقفين باحترام عند طروق الترفة الأسفل ضامين اليدين ( اليسرى في اليمنى ) فوق الحزام ، ويتنادى على الخدم طابة بالتصفيق بأصابع اليمنى على راحة اليسرى ، ويسمع صوت التصفيق في المنزل لأن التوافد من الخشب للشبك . ويدور الحديث على الأخبار اليومية وحال التجارة وأسعار اللؤلؤ ، والدين والعلوم أحياناً ، وتروى الحكايات الفكاهية . ويحدث كثيراً أن تسرد القصص والأمثال البديهة في غير

(١) ويتناول الزائر الشبك والقهوة قبل رب الدار إذا كان عظيماً أو لا يقل مركزه كثيراً

العارضة فحسب ، بل في العلاقات العادية ، فنند ما يمتس الرجل  
يقول : الحمد لله ، فيقول كل من الحاضرين حينئذ ما عدا الخدم :  
يرحمك الله ؛ فيرد عليهم : يهدينا ويهديكم الله ، أو بعبارة مماثلة .  
وإذا تئاب يضع ظهر يراه على فمه ، ثم يقول : أعوذ بالله من  
الشیطان الرجيم ؛ ولا يقال له شيء في هذه الحلة ، لأن تجنب ذلك  
أجدر ، إذ المتقد أن الشيطان يقتر إلى فم الثائب . والمادة أن  
يستغفر الله من يخالف قواعد الآداب بدلاً من الاعتذار للحاضرين .

وهناك عدة عبارات تقال بعد الحلاقة أو الاستحمام أو الوضوء  
أو الصلاة ، أو أى فعل يستحق الثواب ، أو عند القيام من النوم  
أو عند ما تشتري ملابس جديدة أو تلبس ، وفي عدة مناسبات  
أخرى ، وتلك العبارات أجوبة خاصة

والتقاعدة أن يكرم المسلمون بتمام يداً وقدماً ، فيستعملون  
اليدين اليمنى للأغراض الجليلة واليسرى للأعمال التي تعتبر على رغم  
ضرورتها حقيرة ، ويلبسون الحذاء الأيمن ويخلعونه قبل الأيسر ،  
ويخطون عتبة الباب بالقدم اليمنى قبل اليسرى

ويجامل المصريون بعضهم بعضاً إلى أقصى حد . ولتحياتهم  
وسلوكلهم العام رقة ووقار خاصان ومهارة سلسلة تبدو أنها  
في طبيعتهم للاعتناء في الفلاحين أيضاً . ويتفاخر أهل المدن من  
الطبقتين الوسطى والعلوية بالأدب ورشاقة المهج وقوة الذكاء  
وطلاقة اللسان ؛ إلا أنهم ليسوا أقل خلاعة في أحاديثهم من  
مواطنيهم الأقل تربية . ويمتاز المصري على اختلاف طبقاته بالباشاعة  
والأنس . ومن المألوف أن ترى غربيين يتحدثان بجمرية كما لو كانا  
صديقين قديمين في أى مكان ، ويقدم أحدهما شبكه إلى الآخر . وليس  
من غير المعتاد ولا من سوء الأدب أن يستفسر الغريب في أول  
مقابلة عرضية عن اسم الآخر وصناعته أو تجارته ومسكنه . وكثيراً  
ما تنشأ في مثل هذه المناسبات صداقة دائمة بينهما<sup>(١)</sup> . ولما يسمع في  
مجتمعات الطبقتين العليا والوسطى ما يمس شعور الحاضرين ؛ ولا يجرؤ  
الخليع مهما كانت خلاعته أن ينطق أى عبارة يقصد بها المزو .

ومع ذلك فأغلب الناس من جميع الطبقات هم خلماء في أحاديثهم  
ويحبون اللطابة إلى أقصى حد . وحديث المصري مؤثر حار ،  
ولكن أفرحهم تكون أبدأ بلا جلبة قريبا . ولما يستسقون

للضحك العالي وإنما يعبرون عن سرورهم بالابتسام أو المصافح

( يتبع ) هدى طاهر نور

(١) وكثيراً ما يتخاطب الناس بالفاظ القرابة مثل الأب والابن والعم  
وابن العم والأخ والأخت والأم واليقت والحالة وبنت الحالة الخ

المعطرى قبل أن يوضع على الحجر . ويستعمل المنبر للفرض نفسه  
ولكن ينذر استعماله إلا في منازل الأثرياء لثقل ثمنه . وينصرف  
الزائر بعد أن يُعطَّر ؛ ولكنه لا يخرج قبله أن يستأذن ثم  
يقراً السلام ويقدم غير ذلك من التحيات والتمنيات التي  
يرد عليها رداً موافقاً . ويجب على رب المار إذا كان الزائر يفضله  
مركزاً ألا يقوم له فحسب ، بل يرافقه إلى أعلى السلم أو إلى  
باب الغرفة ثم يودعه في أمان الله

ومن المعتاد أن يعطى الزائر قبل انصرافه من الزيارات العظيمة  
هدية صغيرة قرشين أو ثلاثة قروش أو أكثر حسب الظروف ،  
إلى أحد الخدم أو بعضهم . ويرافق الزائر أحد الخدم إذا كان  
مطعته على الباب أو في الفناء ليساعده على الركوب ، وينتظر  
هذا الخادم الحسن الالتفات - على الأخص - غطية ، وعندما  
يعطى الزائر الخدم تقوداً فعلى السيد أن يرد المثل تماماً عند رده  
الزيارة .

وكثيراً ما يتبادل الأصدقاء الهدايا تبعاً للمادة العامة ،  
وقدم الأصدقاء الهدايا عند أى حفل خاص ، والتقاعدة العامة  
أن يرد إلى مقدم الهدية واحدة مماثلة أو في قيمتها عند مناسبة  
مماثلة . والشائع أن يسر المهدي إليه في مثل هذا الحفل عن رجائه  
استطاعة رد الهدية في مناسبة مشابهة ، ويعتبر هذا الشكر  
المسحوب بالإشارة إلى وفاة دين الهدية أدباً وتلطفاً في هذا البلد  
وإن كان الأوربي الكرم يراه إهانة له . وتُلف الهدية في منديل  
مطرز يعاد إلى الرسول مع منحة مالية صغيرة . ومن الهدايا الشائعة  
الفاكهة تقدم على أوراق الشجر ، والحلوى في طبق أو على صينية  
تنطى بمنديل ثمين أو بمفرش . وكثيراً ما تقدم الهدية إلى العظيم  
لأجل الحصول على هدية أعمى ، ويفعل هنا غالباً الخادم . ولما  
يرفض السيد الهدية ، ولكنه يدفع في الحال تقوداً تفوق قيمتها .

وليست عادة منح الخدم منحة بعد الزيارة شائعة الآن كما كانت  
منذ بضع سنوات . إلا أنه لا يزال أغلب الناس يراعون ذلك  
في الزيارات الكبيرة وعلى الأخص في العيدين ، كما يراعى ذلك  
الدعويون إلى الحفلات الخاصة ؛ وسنصف عادات أخرى مثل العادات  
الإولى يراعها المصريون في هذه الحفلات في الفصل السابع والعشرين  
ويستبر رفض الهدية إهانة لمقدمها ، وتصيراً عن زوال الخطوة

وهناك عادات كثيرة يراعها المصريون ، لا في الزيارات  
الكبيرة ، أو في حضرة الثرياء ، أو عند مقابلة الأصدقاء

## نجوى المغنى ...

[ مهداة لك للوسيقى النابغ  
الأستاذ محمد عبد الروهاب ]

للأستاذ محمود عماد

أغنية

## ضفاف النيل

للأديب مصطفى علي عبد الرحمن

صَفَقَ للوجُ وَعَفَّانا أَناشيدَ الجلالِ  
ومضى الزورقُ يجرى مطمئناً لا يُبالى  
يا ضفافَ النيلِ رَوَى القلبَ من خمرِ الليالى  
جدى عُرمى وأفراحى وأنى واسكى الشوَّةَ فى روى روى  
ودعيتى قبلما تفرغُ كأسى وأرى الدنيا فما تضحكُ قسى  
واجزى يا زورقِ نشوانِ على نورِ الأمانى  
حولك الدنيا صفاء وضياء وأغاب  
ضحك الكونِ وغنى بهوانا الشاطئانِ  
فأعبدى فتنة الماضى إليَّ يا ضفافَ النيلِ رَوَى مقلتيَّ  
من ضياء يملأ الأرواحَ ريباً قد دعا الحبُّ إلى دنياى هيباً  
نمبرُ الشيطانِ فى ظلِّ من التمسى نقى  
فابتعدْ يا دهرُ لا تحرمْ قواديتنا ودعيتى  
لا تقفْ بين هوى نفسى وآمالى وبينى

أيها النيلُ على صدركِ يجرى زورقُ تحمويه آمالُ صدرى  
أنت تدرى ما جلى أنت تدرى وتبى سِرِّى ولا تجملُ أمرى  
كُنْ رفيقاً أيها النيلُ ودعنا وهوانا  
غننا نحن صباناً ، واسقنا واطفى صدانا  
وامسلاً الجو فتوتاً وأماناً وحناناً  
يا حبيبى ها هى الدنيا أراها مثلاً أهوى بعيني وتراها  
آه لو تغفلُ عنا مقلتاها أهد الدهرُ وهل تُعنيك آها

مصطفى علي عبد الرحمن

(الاسكندرية)

يا نضيرَ العودِ هاتِ الـ هودَ إني سأعنى  
واجلُ لي حسنك إني منه قد أملتُ فنى  
كل معنى فىك يوحى لي لحناً بعد الحنـ

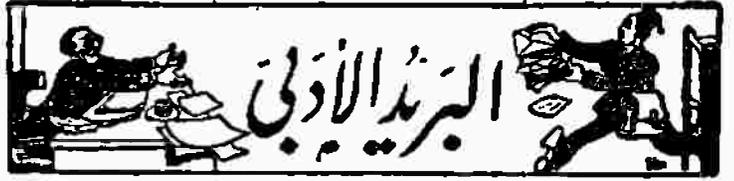
إن تكن ماء فألحاً فى الساء خريز  
أو تكن ناراً فم ن شهبى وزفير  
وإذا ما كنت زهراً لم يقتهن العبير  
مثلاً ألقاك تلقا نى على العودِ أغنى

فيك للشمر معانٍ غالياتُ كالجواهر  
نيك للتصوير أوانٍ كألوان الأزاهر  
كيف لا يجلوك لحنى فى مجاليك البواهر  
سأغنيك إلى الدنا قتروى ما أغنى

يا حبيبى هاتِ لي العودَ وهاتِ الخدَّ هاتِ  
رؤى عيني ورؤى الـ هودَ من ماء فُراتِ  
فإننا الألحانُ تهى حانباتِ عاطراتِ  
كندى الوردِ ، ففنى بفسى حين أغنى

من ترى غيرى إن غننا ك يا فتن أبدع  
إتى أعطيك ما من زهرٍ بستانك أجمع  
فأتلى يا حبيبى خير ما فيه وأمتع  
واصرف الحارس عنى أو فأتى لا أغنى

محمود عماد



بأساليب متنوعة الألوان ، وكان تعبيرهم يشهد بأننا نناصر  
« لغة علمية » تعرف كيف تحيط بدقائق للمضلات  
أما بعد فمن حق من شهدوا هذين المؤتمرات أن يرجوا  
أن تدوم هذه السنة الحميدة ، وأن تكون « إجازة نصف  
السنة » فرصة سنوية لإذكاء الأفكار والآراء في التربية والتعليم ،  
واقفه بالتوفيق كفيلاً ، وهو القادر على إجابة أهل الصدق  
والإخلاص  
زكى مبارك

### ترجع العمائم في دور الخلفاء والأمراء والسلاطين ومخضرتهم

قرأتُ في باب البريد الأدبي من الرسالة القراء ( الممدد ٤٢٩  
ص ١١٩١ ) كلمة بثت بها الأستاذ عبد المجيد الساكني من بشداد  
يسأل فيها الدكتور زكى مبارك عن « البيئة ونزع المهائم »  
في عرض كلامه عن تأثير البيئة في بعض عادات أهل الأندلس  
( الرسالة الممدد ٤١٨ ؛ ص ٨٦٢ : تأثير البيئة )

وقد وقفتُ أثناء مطالعته على ما له صلة بهذا الموضوع أحببت  
أن أبيضنه فيما يلي لأنه يربنا ناحية من مناحي الرسوم التبعية عند  
الإسلام بشأن المهامة

قال محمد بن عبدوس الجهشياري التوفي سنة ٣٣١ للهجرة  
ما هذا نصه : « وكان عيسى [ بن عبد الرحمن ] كاتب طاهر  
[ بن الحسين ] لما دخل مجلس الفضل [ بن سهل ] نزع قلنسوته  
وجعلها إلى جانبه ، ثم فعل ذلك مراراً ، فقال نعيم بن حازم  
ليعقوب بن عبد الله ، وكان يعقوب ألقاً لعيسى : إن أبا المباس  
- يعنى عيسى - إذا جلس في مجلس الأمير - يعنى الفضل - رفع  
قلنسوته عن رأسه ، وهذا استخفاف منه بالأمير ، قد أنكروه  
الناس ، وتكلموا فيه ، فأعلمه ذلك ليمسك عنه فيما يستقبل ، فإنه  
إن عاود دنوت منه ورددتها على رأسه بصف وإنكار - قال  
يعقوب لعيسى ذلك ؛ فقال له : بأى شيء رددت عليه ؟ قال  
قلت له : إنه محروور ، ولعله قد استأذن الأمير في ذلك ، أن كان  
لا يجهل ما يأتي ويذر . قال : والله ما بي أتى محروور ،  
وما استأذنت ، ولكنى أريد أن يعلم الفضل أولاً ، ثم من حوله  
أنه أهون على وأدق في عيني ما دام صاحبي - أعزاه الله -  
حيًا ، من هذه الشجرة - وقلع شجرة من عرف دابته -  
ومن فوق نعيم ، فضلاً عن نعيم ، أشد مهيباً للاقيام على

### إنجازات جديدة لرجال التعليم

في الأسبوع الماضى أقيم في القاهرة مؤتمرات : مؤتمر  
التفتيش ومؤتمر تدريس العلوم . ولما أقيم المؤتمران في أسبوع  
واحد ، لأن « إجازة نصف السنة » هي الفرصة التي تسمح  
بأن يلتقي المفتشون والمدرسون في القاهرة بلا عناء

وقبل أن نشير إلى أهمية هذين المؤتمرات نسجل أن  
« الظروف الحاضرة » لم تمنع رجال التعليم من أن يشغلوا أنفسهم  
بشئون لا يطالبهم بها أحدٌ في هذه الأيام ، وذلك يشهد بأن  
الزعة العلمية تأصلت في النفوس ، ولم تعد محتاج إلى بواعث  
وأسباب . ولو أضفنا إلى ذلك أن مؤتمر تدريس العلوم حضره  
مندوبان عن وزارة المعارف المراقية : هما الدكتور فاضل الجمالي  
والدكتور متى عقراوى ، لعرفنا أن أصدقاء مصر في الشرق يلتفتون  
إلى أخبارها العلمية بأسلوب يستحق التناء

أقيم الاجتماع الأول لمؤتمر التفتيش في مدرسة فاروق الثانوية ،  
والتي فيه الأستاذ سلى بك حسونة كلمة صافية حدد بها الأغراض  
المنشودة من التفتيش ، ثم قرع المؤتمر إلى جان تدرس ما يعترض  
التفتيش من معاصب ومشكلات

وأقيم مؤتمر تدريس العلوم بالجمعية الجغرافية ، وقد افتتحه  
سعادة الأستاذ شفيق بك غربال بالنيابة عن معالي وزير المعارف  
الرئيس الفخرى للمؤتمر ، وتكلم في اليوم الأول الأساتذة  
محمد فؤاد جلال وأحمد زكى بك ولليستر هملي والدكتور الجمالي  
والدكتور الكرداني ، ثم استمر في الأيام التالية يقوم بدراسات  
على جانب عظيم من الأهمية حضرها مئات المدرسين

والمهم هو أن نذكر بصراحة أن الذين حضروا هذين  
المؤتمرات راعهم أن يشهدوا وثبات فكرية وعقلية تستوجب  
الإعجاب ، وتجدد الثقة برجال التربية والتعليم في هذه البلاد  
وقد لاحظت أن الفنة العربية أصبحت في غاية من المرونة  
والتمهدة على شرح أدق الأغراض ، فقد كان الخطباء يتدفقون

واسعة بلغات عاصرتها في أجيال طويلة من التاريخ فأثرت فيها وتأثرت بها ؟ بل كيف يكون كذلك من يريد أن يفهم لغة بله أن يدرسها فلا ينظر إلى أخواتها التي تفرعت معها من أصل واحد ؟ هل يصح في أذهان العلماء أن تدرس اللغة العربية دراسة لغوية لا تستند إلى مقارنات شتى بينها وبين العبرية والسريانية وسائر الأخوات ؟ وهل ينكر أثر اليونانية واللاتينية في قاموس اللغة العربية ؟ ثم هل ينكر وجوب دراسة الصلات بين الآداب السريانية والعبرية والأدب العربي ، تلك الصلات التي لم أجد أحداً تنبه إليها حتى الآن إلا البعض القليل ؟ ثم هل ينكر أثر الوراثة الأجنبية فيما نظمته ابن الرومي وأبو تمام ؟

لئن كان الفرنسية يدرسون اللاتينية واليونانية كوسيلة للدراسة لغاتهم ، فنحن يجب علينا أن ندرس اللغات السامية أولاً ثم اللاتينية واليونانية ثانياً للدراسة لغتنا العربية التي تنعشها وتنفق أعمارنا في خدمتها

السيرة يعقوب بك

### حول مقال الأستاذ المازني

يقول الأستاذ في مقاله تحت عنوان « بطولة محمد » في العدد (٤٤٩) المجرى ما نصه :

« فإنا كان صلى الله عليه وسلم يعنى بالاشترار في القتال بسيف أو رمح ، وكان يشهد المعارك ويصحب رجاله ، ولكنه لا ينزل إلى الحومة بنفسه ولا يخوض المعركة مع أنصاره ، وإن كان وجههم »

وهذا يخالف الواقع والتاريخ ؛ فقد ثبت أنه كثر على الأعداء في بعض الغزوات كراً عتيقاً قائلاً متجمساً : « أنا النبي لا كذب أنا ابن عبد المطلب » وثبت أنه كسرت ربايته وجرح حتى سال منه الدم ، فجعل يمسح الدم ويقول : « كيف يفلح قوم خضبوا وجه نبيهم وهو يدعوهم إلى ربهم » ؟ وفي تفسير الكشاف الجزء الأول ص (٢١٤) في ذكر غزوة أحد ما نصه : « وكان تزوله في عدوة الوادي وجعل ظهره وعسكره إلى أحد ، وأمس عبد الله ابن جبير على الرمة وقال لهم : انضخوا عنا بالنبل لا يأتونا من ورائنا »

بشيء أنكره ، فلا يدخلك من قولهم شيء ، وعرف نسيب ابن حازم ما قلته » (١)

ونظير هذا النبأ ما أورده هلال بن المحسن الصابي المتوفى سنة ٤٤٨ للهجرة ، قال : « وحدثني جدي ( أبو إسحق إبراهيم الصابي ) أن المكشي أبا الميثم حضر يوماً في دار عضد الدولة وأخذ عمامته من رأسه ووضعها بين يديه ، ورآه بعض أصحاب الأخبار فكتب بما كان منه ، وخرج أستاذ دار ، فخرق به وشتمه ، وأخذ العمامة وضرب بها رأسه حتى تقطعت قطعاً ، ووكل به واعتقله . فستل فيه عضد الدولة ، وقيل : هذا رجل محرور الرأس ، ولا يستطيع ترك العمامة على رأسه ، وإنما فعل هذا لتناك ، لا لجهل بأدب الخدمة . فبعد مراجعات ما أمر بإطلاقه » (٢)

( بغداد )

مجايل عواد

### إلى الدكتور زكي مبارك

قرأت بمزيد الأسف ما كتبت في رسالة هذا الأسبوع من حديث تهكت فيه بمن يدرس اللغات الميتة كما تسميها أنت ، ونيت فيه على الجامعة المصرية التي تعنى بإحياء ما اندثر وياد واقطعت صلته بالحياة ، وأنا في هذه الكلمة أضرب صفحاً عما أدخلته في هذه المسألة من جوانب شخصية ، فإن هذا لا يعني ، وإنما أهد إلى لب المسألة فأقول :

يوسفيني أن أرى الدكتور زكي مبارك — وهو الرجل العظيم الذي أحبه أشد الحب وأعجب بشخصيته أعظم الإعجاب — يتجرد من ثياب العالم الواسع الأفق والباحث الطويل الباع ، وكيف يكون عالماً واسع الأفق وباحثاً طويل الباع من يجهل صلات اللغة العربية بهنء اللغة الميتة ؟ كيف يكون كذلك من يجهل أن خدمة اللغة العربية خدمة صادقة حقاً تستلزم معرفة

(١) الوزراء والكتاب (س ٣٩٤ طبة مزك) = (س ٢١٠ —

٣١١ طبة السقا والايارى) وشلي (س ٢٥٤ — ٢٥٥ طبة

الصاوي)

(٢) رسوم دارالخلافة (المخطوط ؛ الورقة ١٠٦ أ) ؛ وهو كتاب

حقائقنا وعلقتنا عليه وأعدناه للنشر

ولقد ذهب الأستاذ الزيات في كتابه « تاريخ الأدب العربي »  
صفحة ١٧٧ الطبعة السادسة ، إلى أن ماروي عن علي دليل على  
أن قصيدة السموم منحولة كلها أو بعضها ...

ولعل في هذا ما يكشف الرب **محمد فهم هيب**

### عام الفيل ومولد الرسول

في بريد العدد ٤٥١ من ( الرسالة ) ، يذكر الأديب الفاضل  
علي محمد حسن في الفقرة الثالثة من كلمته « في مطالعاتي »  
أن النبي صلى الله عليه وسلم ولد عام الفيل الموافق سنة ( ٥٧٠ م )  
وبالرجوع إلى العدد ٣٤٩ من ( الرسالة ) ، ترى الأستاذ  
البحاث المرحوم « إسماعيل أحمد آدم » في مقالة له عنوانها  
« عام الفيل وميلاد الرسول » يثبت ويؤكد بالأدلة القاطعة ،  
أن عام الفيل كان يوافق سنة ( ٥٤٠ م ) ، وميلاد الرسول  
يوافق سنة ( ٥٧٠ م ) . وهذا يدل على أن الصلة مفصومة  
بين ميلاد الرسول و عام الفيل ، وأن محمداً صلوات الله وسلامه عليه  
ولد بعد عام الفيل بنحو ثلاثين سنة ، ويوجه في ختام بحثه أقطار  
المشتغلين بالتاريخ الإسلامي ، وخاصة أساتيد الجامعة إلى هذه  
الحقيقة . ورجا أن يكون في « بحثه هذا » تصحيح لما تجرى به  
أقلام الباحثين في العالم العربي ، من أن رسول الله ولد عام الفيل  
وبعد . فإلي الأديب الفاضل أقدم هذا البحث القيم للاطلاع  
عليه في ص ٤٥٠ من العدد ٣٤٩ في السنة الثامنة من عمر  
« الرسالة » المديد

وإلى جبهة المؤرخين الأفاضل ، أرجو بسط هذا الموضوع  
وبحثه على صفحات « الرسالة » الثراء الحيويته وخطورته بالنسبة  
لتاريخ مولد سيد العالمين ، وحقيقة صلة هذا الميلاد بيام الفيل  
**أحمد محمد فرج** (ديروط)

وفي الجزء الأول من السيرة الحلبية ص ( ٥٥٠ ، ٥٥١ )  
في غزوة بدر أنه صلى الله عليه وسلم أخذ ثلاث حصيات فرمى  
بهن في وجوه المشركين بمنة وسيرة ، وحين رمى بذلك قال لأصحابه  
شدوا ، فكانت الهزيمة . وأزل الله تعالى : « وما رميت إذ رميت  
ولكن الله رمى » . وقاتل رسول الله صلى الله عليه وسلم يومئذ  
بنفسه قتالاً شديداً »

هذا وغيره كثير يدل دلالة واضحة أن رسول الله خاض المعركة  
بنفسه وقاتل بسيفه

إبراهيم محمد هيب  
إجازة القضاء الشرعي

### مات حنظله

تحت هذا العنوان كتب الأديب خالد الشوان كلمة في البريد  
الأدبي بعدد ( الرسالة ) الأخير تساءل فيها : كيف يمكن التوفيق  
بين ماروي عن علي بن أبي طالب كرم الله وجهه من قوله :  
« ما سمعت كلمة غريبة من العرب إلا وسمعتها من رسول الله  
صلى الله عليه وسلم ، وسمته يقول : « مات حنظله » ، وما سمعتها  
من عربي قبله » ، وبين ما يروي للسموم بن عدياء من قوله  
في لاميته :  
وما مات منا سيد حنظله أنفه ولا بطل منا حيث كان قتيل ؟  
وطلب الأديب الإجابة عن هذا السؤال ممن يشاء من القراء  
فإليه الجواب :

رويت هذه القصيدة لعبد الملك بن عبد الرحيم الخارثي ، وهو  
شاعر إسلامي شامي من شعراء الحماسة . ولئن اعتمدنا هذه الرواية  
فلا إشكال ... على أن البيت في بعض الروايات هكذا : ( وما مات  
منا سيد في فراشه ... الخ )

قال الخطيب التبريزي تعقيباً على هذه الرواية في شرحه للبيت  
في الجزء الأول من الحماسة صفحة ١١٣ ، بتحقيق الأستاذ محمد  
محيي الدين عبد الحميد : ( وهذه الرواية رواية من يجعل القصيدة  
جاهلية ) . وعليها قاليت مني بالتحريف ، وكم عدا التحريف  
البيضي على آثار المبقرية العربية الشاعرة

حكم في القضية المتأخرة رقم ٦٨٠٤ سنة ١٩٤٠ بتاريخ ٤ يونية  
سنة ٩٤٠ ضد محمد رفعت طمر سكه شارع خربت بفرقة ١ جنيه ليه  
عدماً يسر أزيد من التسيرة .